

Deutsche Rundschau

in Polen

früher Ostdeutsche Rundschau
Bromberger Tageblatt

Bezugspreis: In Bromberg mit Bestellgeld vierteljährlich 14,00 zł.
monatl. 4,50 zł. In den Ausgabestellen monatl. 4,50 zł. Bei
Postbezug vierteljährlich 16,16 zł., monatl. 5,39 zł. Unter Streifband in Polen monatl. 8 zł.
Danzig 8 zł. Deutschland 2,50 R. M. — Einzelnummer 25 Gr. Dienstags- und
Sonntags-Nummer 30 Gr. Bei höherer Gewalt (Betriebsförderung usw.) hat der Be-
zieher seiner Anspruch auf Nachlieferung der Zeitung oder Rückzahlung des Bezugspreises.

Fernruf Nr. 594 und 595.

Anzeigenpreis: Die einspaltige Millimeterzeile 15 Groschen, die einpal-
lige Zettelseite 125 Groschen, die zweipal-
lige Zettelseite 250 Groschen, übriges Ausland 100% Aufschlag. — Bei Platz-
vorchrift und schwierigem Satz 50% Aufschlag. — Abbestellung von Anzeigen nur
schriftlich erbeten. — Öffertengebühr 100 Groschen. — Für das Erscheinen der
Anzeigen an bestimmten Tagen und Plätzen wird keine Gewähr übernommen.

Postlestellkonten: Breslau 202157, Danzig 2528, Słetka 1847

Nr. 135.

Bromberg, Sonnabend den 14. Juni 1930.

54. Jahrg.

Vor einem Wendepunkt

der Weltwirtschafts-Konjunktur?

Younganleihe und Wirtschaftskonjunktur.

Berlin, 12. Juni.

Die Auslegung der Younganleihe ist in Deutschland zur Zeit der akutesten Wirtschaftskrise erfolgt. Trotz aller Hoffnungen, daß das Konjunktur-Barometer langsam wieder ansteigen werde, ist nirgends eine Besserung zu spüren. Wir stehen vor schwersten Kämpfen im Reichstag. Denn das Declensionsprogramm Dr. Möllerbauers hat in den Lagern aller Parteien schärfste Kritik erfahren. Selbst die von der Regierung versprochenen Antarktisbemühungen scheinen schon von Anfang an zum Misserfolg verurteilt zu sein, weil die großen Auftraggeber, zu denen die Reichsbahn und die Reichspost gehören, die Summen, die sie auf Grund der Younganleihe erhalten, zur Deckung des entstandenen Defizits benötigen werden.

Man hat monatelang davon gesprochen, daß die Geldverbilligung in der Welt zum Zwecke einer günstigeren Unterbringung der Younganleihe künstlich geschaffen worden sei. Dieser Argwohn erscheint im Augenblick unbegründet. Ebenso auch all die Nachrichten, nach denen sich verschiedene Länder geweigert haben sollen, die auf sie entfallende Quote der Anleihe zu übernehmen. Auch sind nirgends der Auslegung Schwierigkeiten gemacht worden. Der Verteilungsschlüssel zeigt, daß Frankreich und die Vereinigten Staaten zu je etwa einem Viertel an der Anleihe beteiligt sind, während Deutschlands Anteil mit 8,5 Millionen Dollar gleich etwa 35 Millionen Mark verhältnismäßig gering ausfällt. Dabei ist noch zu berücksichtigen, daß die tatsächlich aufzubringenden Beträge infolge des Emissionskurses von 90 Prozent noch um 10 Prozent niedriger liegen. Nach den bisherigen Erfahrungen kann man damit rechnen, daß im großen und ganzen die Anleihe voll gezeichnet werden wird. In politischer Beziehung ist es als ein Erfolg zu werten, daß keine Sonderfeuerheiten von Deutschland geleistet zu werden brauchen, über die viele Wochen lang ein heftiger Streit entbrannt war.

Die Younganleihe ist auf dem dornenvollen Wege der Lösung der Kriegsschuldenfrage nur ein kleiner Schritt voraus. Das, was uns im Augenblick am meisten interessiert, ist weniger das Problem der Aufbringung des Nominalbetrages von 352 Millionen Dollar, wofür ein Nettobetrag von etwa 300 Millionen Dollar erzielt wird, als die Hoffnung, daß mit dem Abschluß dieser großen Transaktion ein weiterer Fortschritt zur Besserung der Weltwirtschaft getan werden ist. Oft genug wurde darauf hingewiesen, daß die deutsche Wirtschaft auss engste mit der Weltwirtschaft verknüpft ist. Es liegt in unserem Interesse, daß allgemein eine Stabilität der Verhältnisse erreicht wird, damit neue Aufbanarbeit geleistet werden kann. Wird die Emission der Younganleihe die Depression, in der sich die gesamte Wirtschaft befindet, beenden? Diese Frage kann mit Sicherheit erst in etwa vier Monaten beantwortet werden. Bekanntlich ist die Welt lange genug durch diese Anleihe in Unruhe gehalten worden. Es sei nur darauf hinzuweisen, daß viele Monate hindurch die gesamte Emissionsaktivität der privaten und öffentlichen Anleihen eingeschränkt worden ist, und daß es auch uns nicht möglich war, in Amerika neue Kapitalien aufzunehmen. Sowie die Zeichnungen für die Younganleihe beendet sein werden, ist mit dem Herauskommen einer ganzen Reihe von neuen Anleihen zu rechnen, die schon seit langem vorbereitet wurden und deren Abschluß fast perfekt ist.

Für die deutsche Wirtschaft eröffnet sich mit einem glänzenden Ergebnis der Younganleihe die Möglichkeit, daß der Reichsbankdiskont noch einmal auf 4 Prozent herabgesetzt werden kann. Die psychologische Wirkung einer solchen Maßnahme darf nicht unterschätzt werden. Sie ist zweifellos stärker, als wenn vor wenigen Wochen der Reichsbankdiskont gleich um ein volles Prozent ermäßigt worden wäre, wozu die Reichsbank durchaus in der Lage gewesen wäre. Die Verbilligung des Geldes, namentlich wenn sie während eines längeren Zeitraumes durchgeholt werden kann, ist eines der besten Mittel, um zur Besserung der Konjunktur beizutragen. Der tatsächliche Zinsabbau in Deutschland, der in Verbindung mit den mehrfachen Herabsetzungen des Diskontsatzes der Reichsbank eintrat, ist zum Stillstand gekommen. Die Spanne zwischen Goldsack und Zinszahl ist noch immer unerträglich hoch, aber sie wird sich dann verringern, wenn eine weitere Besserung Platz gegriffen hat.

Die Entwicklung zum Bessern kann nur langsam vor sich gehen, da die Depression allzu lange angehalten hat und deren unheilvolle Folgen erst überwunden werden müssen. Aber an sich sind jetzt genügend Momente vorhanden, damit wir Hoffnung schöpfen können, daß das Schlimmste überstanden ist. Ein guter Erfolg der Younganleihe, die endgültige Klärung der Staatschwierigkeiten und die Vermeidung schwerer Kämpfe zwischen dem Unternehmertum und der Arbeiterschaft werden dazu beitragen, daß langsam die Konjunktur wieder ansteigt. Es ist nicht ausgeschlossen, daß die Auslegung der Younganleihe einen Wendepunkt der Konjunkturbewegung bedeuten wird.

Knoll — Skrzynski — Chłapowski.

Der Berliner polnische Gesandte bei Stawel.

Warschau, 12. Juni. (PAT) Ministerpräsident Skawek empfing gestern vormittag den Minister für Arbeit und öffentliche Fürsorge Prystor und den polnischen Gesandten in Berlin, Minister Knoll.

Im Zusammenhang damit behauptet der „Kurjer Poznański“, daß der Rücktritt des polnischen Gesandten in Berlin beschlossene Sache sei. Zu seinem Nachfolger soll der ehemalige polnische Außenminister Aleksander Skrzynski ernannt werden. Dasselbe Blatt will wissen, daß auch Herr Chłapowski vom Posten des polnischen Botschafters in Paris zurücktreten werde und durch den polnischen Gesandten in Bukarest Szembek ersetzt werden soll.

In diplomatischen Kreisen wird erzählt, daß Herr Skrzynski sich bereits entschlossen habe, den ihm angebotenen Posten anzunehmen. Sein Übergang zur aktiven Diplomatie in der heutigen politischen Konstellation im Lande wird besonders von der nationaldemokratischen Presse lebhaft kommentiert. Man nennt ihn dort einen „Deklamator“ und „Phrasendreher“ von Locarno und vertritt den Standpunkt, daß er den Aufgaben des Berliner Postens nicht gewachsen sei.

Entgegen der Meldung von dem „beschlossenen“ Rücktritt des Ministers Knoll erfährt der „Dzień Polski“, ein Regierungsvorstand, daß sich der Gesandte Knoll um einen längeren Erholungsurlaub bemühe. Eine Entscheidung hierüber sei noch nicht gefallen.

Stawel beim Staatspräsidenten.

Warschau, 13. Juni. (PAT) Ministerpräsident Skawek begab sich gestern vormittag in das Schloß, wo er vom Präsidenten der Republik empfangen wurde. Die Konferenz zwischen dem Staatspräsidenten und dem Ministerpräsidenten dauerte längere Zeit.

Die Parteien nach den Neuwahlen.

Warschau, 12. Juni. Nach den Neuwahlen zum Sejm in den Bezirken Sandomir, Lück, Lida und Gnesen sowie nach der endgültigen Veröffentlichung der Stimmenzählung im Bezirk Tarnopol zeigt die Gewinn- und Verlustrechnung der Sejmoparteien folgendes Bild:

Bauernpartei	+ 6
Block der Nationalen Minderheiten	+ 3
Nationaldemokratie	+ 2
Ukrainische Radikale	+ 1
Regierungsbloc	- 7
PPS	- 2
Wyzwolenie	- 1
Christliche Demokratie	- 1
Selbst	- 1

In nächster Zeit tritt die Generalwahlkommission zusammen, um die sich aus den Änderungen in den Bezirken ergebenden Änderungen in der Staatsliste vorzunehmen. Infolgedessen wird der Regierungsbloc zwei weitere Mandate verlieren. Es scheiden aus die Abgeordneten Alfred Birkenmajer, Redaktionsmitglied der „Gazeta Polska“ und Leon Kożłowski, Universitätsprofessor aus Lemberg. Diese Mandate erhalten Dr. Inslar vom Block der Nationalen Minderheiten und der Ukrainer Wolodymir Temnyckij.

Insgesamt verliert also der Regierungsklub neun Mandate und ist von 125 auf 116 Mandate zurückgegangen. Außerdem verliert er infolge des Verlustes von vier Senatsmandaten in Woiwodschafte noch ein fünftes Mandat aus der Staatsliste. Zurücktreten wird Senator Achmatowicz aus Wilna, der wahrscheinlich durch den Fürsten Witold Czartoryski von der Nationalen Partei ersetzt werden wird.

Ob die neugewählten Abgeordneten und Senatoren überhaupt noch vereidigt werden, hängt der Regierungsklub für sehr unwahrscheinlich.

Grandi in Krakau.

Krakau, 13. Juni. (PAT) Gestern vormittag ist der italienische Außenminister Grandi in Begleitung des Außenministers Balleski und anderer Würdenträger in Krakau eingetroffen. Auf dem Bahnhof erwarteten ihn Vertreter der städtischen und militärischen Behörden, der italienische Konsul in Katowitz Lupis, der Abgeordnete Professor Krzyzanowski u. a. m. Die Versammlungen begrüßten den Gast mit fassifischen Hochrufen und mit hochgehobenen Händen. Nach Besichtigung der Stadt begaben sich die beiden Außenminister mit ihrer Begleitung in das Salzbergwerk Wieliczka.

Wiener Blättermeldungen zufolge wird der italienische Außenminister auf der Rückfahrt aus Warschau in Krakau einzureisen. Trotzdem sein dortiger Aufenthalt nur einen privaten Charakter tragen wird, dürfte Minister Grandi die Gelegenheit benutzen, um mit dem Bundeskanzler Dr. Schober Bekanntschaft zu machen. Kanzler Schober wird zu Ehren des italienischen Gastes im engen Kreise ein Frühstück geben. Grandis Ankunft in Wien wird am kommenden Sonntag erwartet.

Schmelings Weltmeister-Kampf.

Sharkey disqualifiziert.

Bogtafel in Newyork.

Newyork, 13. Juni. Siebenhundertfünftausend Dollar sind gestern abend durch die Kassen des Newyorker Stadios gegangen als die Jupiterlampen aufflammt und Jack Sharkey und Max Schmelting einander die handschuhbenchröten Hände reichten, sich einen fairen Kampf versprachen. Nicht nur Newyork, nicht nur Amerika, die ganze Boxsportlich interessierte Welt kannte nur das eine Tagessgespräch: Wird der deutsche Dempsey es schaffen, zum ersten Male, seitdem überhaupt Boxweltmeisterschaften ausgetragen werden, den Titel aus Amerika zu entführen, oder ist der alte Ringfuchs Jack Sharkey gut genug, um den Sieger Rices und Paolino aus dem Rennen zu werfen.

Schmelings Ankunft.

In einem Sonderzuge traf Max Schmeling am Mittwochabend in Newyork ein. Auf allen Stationen, die der Zug berührte, hatten sich Deutsche eingefunden, um ihm die besten Glückwünsche mit auf den Weg zu geben. Es ist bekannt, daß Schmeling ursprünglich mit dem Flugzeug reisen wollte, was ihm aber von den Veranstaltern verboten wurde, da man einen Aufschlag stark interessierter Wetter befürchtete. Auch die Mahlzeiten Schmelings wurden von Privatdetektiven überwacht, die Tag und Nacht nicht von seiner Seite weichen. Bis unmittelbar vor Beginn des Kampfes war Sharkey Favorit der Wetten. Man wies allgemein darauf hin, daß Schmeling zu kurze Zeit trainiert hätte und daß seine Vorbereitungen nicht immer ganz strengmäßig gezeigt wären. Allerdings wurde Schmeling seine bessere Konzentration, sein fühleres Temperament und seine unverbrauchte Jugendkraft angesehen. Sharkey mit seiner furchtbaren Linken und seinem, wie man durch Erfahrungen weiß, großem Stehvermögen und nicht zuletzt auch seiner großen Routine war niemals aus der Favoritenstellung zu verdrängen.

Der Kampf.

Zwei Athleten kletterten durch die Seite, zwar Riesen-gestalten nach menschlichen Begriffen, aber doch nur zwei. Und Hunderttausend fieberten indessen auf ihnen mit guten Dollars erfausten Sizien dem Gongschlag entgegen, Millionen und wieder Millionen opferten den Schlaf, saßen am Lautsprecher, den Kopfhörer, umgelegt. Zwei Boxer hier und Millionen Zuhörer und Zuschauer dort, das war der Triumph des Sports, der über Landesgrenzen hinweg, über Lazeane und Wüsten alle zu dem einen Gedanken zwang: Wer wird der Boxweltmeister 1930?

Wir wissen nicht, wie es wo anders war, — bei uns hat es mit dem Radio jedenfalls nicht sonderlich geklappt. Man hörte viel Musik, zwischendurch wurde etwas vom Boxkampf durchgesagt. Zunächst, daß er frühzeitig begonnen hatte, da ein Gewitter im Anzuge war. Dann, daß der Max Schmeling in den ersten drei Runden führte. Und schließlich kam die große Sensation:

Jack Sharkey landete in der vierten Runde einen unerlaubten Schlag in Schmelings Unterleib und brach somit sein zu Beginn des Kampfes gegebenes Ehrenwort auf einen fairen Kampf. Schmeling brach bewußtlos zusammen und blieb 20 Minuten ohne Bewußtsein liegen. Sharkey wurde disqualifiziert, der Deutsche Max Schmeling unter dem bräusenden Jubel hunderttausender zum Box-Weltmeister ausgerufen.

Zum ersten Male ist somit der Titel des Box-Weltmeisters aus Amerika entführt, einem deutschen Boxsportler blieb diese glänzende Siegesstatue für Europa vorbehalten.

Bisherige Weltmeister.

1889: Jim Sullivan. 1892: Jim Corbett. 1897: Bob Fitzsimmons. 1879–1902: Jim Jeffries. 1905: Marvin Hart. 1906–08: Tommy Burns. 1908–14: Jack Johnson. 1915: Jess Willard. 1919–23: Jack Dempsey. 1926–28: Gene Tunney.

Diskussion über den Korridor in der Pariser Presse.

Der „Berrat“ der französischen Radikalen.

Wie dem „Kurjer Czerwony“ aus Paris gemeldet wird, brachte das radikale Blatt „Volonté“ einen Aufsatz der regenden Leitartikel, dessen Gedankengang der Pariser Korridorepondent des Warschauer Blattes folgendermaßen wieder gibt:

„Die bisherige Politik der Erdrosselung Deutschlands muß auf der ganzen Linie Platz machen einer ehrlichen Zusammenarbeit und sowohl der politischen als auch wirtschaftlichen Annäherung. Zu diesem Ziele sollen: die Abschaffung der Reisepässe zwischen den beiden Staaten, Tarifprivilegien und eine Art deutsch-französischer Zollunion führen. In politischer Hinsicht soll ein Bündnis im Rahmen des Völkerbundes geschaffen werden. Um das zu erreichen, muß Deutschland endgültig alle Ansprüche auf Elsass und Lothringen aufgeben und auf die Unterstützung der Antonzialebewege... im Elsass verzichten.“

Deutschland verlangt Kolonien und Mandate, was übrigens alle Staaten im Prinzip anerkennen. Die Abschlussfrage wird durch den Beitritt Österreichs zum französisch-deutschen Bündnis und zum Zollübereinkommen eine automatische Erledigung finden. Es bleibt nur

die Frage des Danziger Korridors

zu lösen.

Das französische Blatt bemerkt, daß die Teilung des Landes in zwei Teile durch diesen Korridor die grösste Ungerechtigkeit und eine verbrecherische Dummheit des Verfaillier Vertrages war. Danzig und der Korridor müssen Deutschland zurückgegeben werden, wofür man Polen gewisse wirtschaftliche Konzessionen auf dem Gebiet des Danziger Hafens und sicher auch irgendein Kolonialmandat wird zu erkennen können. Der Verzicht auf den Korridor bildet für Polen bloß eine Prestigefrage, und es ist anzunehmen, daß Polen allmählich zur Überzeugung gelangen werde, daß dieses Opfer mit Rücksicht auf die Interessen von ganz Europa notwendig ist und daß es einmal in Zukunft teurer bezahlen kann, wenn es sich widersetzt.

Wenn eines Tages Frankreich vor der Wahl stehen wird zwischen schlecht verstandenen Interessen Polens und den Lebensinteressen des eigenen Landes, dann wird die Wahl für keine französische Regierung schwer sein."

Der "Kurjer Czerwony" versah diese Meldung aus Paris mit den Überschriften: "Teilung mit dem eigenen Lande, nicht mit unserem! — Berrat an Polen wird unter den französischen Radikalen ausgebrüttet!" *

Berlin, 13. Juni. (PAT) Wie das Wolff-Bureau meldet, hat gestern unter dem Vorit des ehemaligen Präsidenten des Reichsgerichts Dr. Simons in Königsberg ein Kongress der Deutschen Gesellschaft für internationales Recht begonnen. Die Begrüßungsansprache hielt der Vertreter des Auswärtigen Amts Geheimrat Martinus. Der Oberpräsident von Ostpreußen, Dr. Siehr, betonte u. a., daß die Arbeiten an dem Wiederaufbau des internationalen Rechts nur dann fruchtbbringend sein werden, "wenn die schwere internationale Rechtswidrigkeit, die Ostpreußen sowie dem Reich mit Hilfe der unmöglichen Korridors widerfahren ist, beseitigt wird."

Bor dem Prozeß gegen Jude.

Dirschau, 12. Juni. Der Prozeß gegen den Landwirt Bruno Jude, der im Zusammenhang mit dem Grenzwald bei Neuhöfen von der polnischen Behörde verhaftet wurde, wird, wie der "Ilustrowany Kurier Godzieny" meldet, in den nächsten Tagen vor dem Bezirksgericht in Dirschau beginnen. Jude soll sich wegen Hochverrats und Spionage verantworten.

Und dabei haben polnische Beamte den bedauernswerten Reichsdeutschen Jude beauftragt, in polnischem Interesse Spionage gegen Deutschland zu treiben! Jude ist jetzt der Brügelnabe für den "Betriebsunfall" des Kommissars Biedrzyński. Wir kommen auf die Tragödie Jude noch zurück.

Eine weitere Verhaftung.

Berlin, 13. Juni. (PAT) Wie die gestrige Abendpresse meldet, wurde in Biskau in der Grenzmark ein gewisser Lucht verhaftet. Diese Verhaftung erfolgte im Zusammenhang mit dem Grenzwald bei Neuhöfen.

Spionitis.

Wie sich die polnische Presse aus Graudenz melden lässt, wurde am Montag abend an der deutschen Grenze in der Nähe von Garnsee der Elektromonteur Francifel Kubacki verhaftet, der seinen ständigen Wohnsitz auf der polnischen Seite von Garnsee hat. Kubacki wurde in dem Augenblick festgenommen, als er durch die Grenzlinie schleichen wollte, von der er kaum einige Schritte entfernt war. Bei seiner Leibesvisitation fand man eine Reihe von Material und Rapporten, aus denen die Behörden entnehmen, daß Kubacki in Polen militärische und militärische Spionage getrieben haben soll. In Papierhüllen wurden Notizen über die Dislokation von Militärabteilungen in Pommern, sowie Angaben über die Verschuldung von Gütern und Bauernwirtschaften im Grenzgebiet gefunden.

Kubacki soll zugegeben haben, daß er seit längerer Zeit im Dienst der deutschen sogenannten Abwehrstelle gestanden habe.

Verurteilung eines polnischen Spions.

Der reichsdeutsche Presse zufolge hatte sich kürzlich vor dem ersten Strafgericht des Berliner Kammergerichts der bisher unbestrafte polnische Staatsangehörige Tarnowski unter der Anklage zu verantworten, militärische Gegenstände an eine fremde Macht verraten zu haben, deren Geheimhaltung im Interesse des Deutschen Reiches geboten war. Der Vertreter der Anklage, Erster Staatsanwalt Beyermann, beantragte wegen Gefährdung der Staatsicherheit den Ausschluß der Öffentlichkeit, was auch beschlossen wurde. Nach längerer Beratung wurde der Angeklagte Tarnowski wegen vollendeten und versuchten Verrats militärischer Geheimnisse zu fünf Jahren Zuchthaus und zehn Jahren Ehrverlust, unter Anrechnung der Untersuchungshaft von sechs Monaten, verurteilt.

Poleneindliche Demonstration in Litauen.

Wie aus Kowno berichtet wird, hat der "Litauische Bund zur Wiedergewinnung Wilnas" in Poniewicz eine poleneindliche Demonstration veranstaltet. Am Abend fand ein Strafenumzug statt, wobei im polnischen Gymnasium sämtliche Scheiben eingeschlagen wurden. Während der anschließend stattgefundenen Versammlung wurde eine Entschließung angenommen, in der die Entfernung aller Polen von den Staats- und Kommunalämtern, sowie aller derer gefordert wird, die ihre Kinder in polnische Schulen schicken. Des weiteren wird die Einstellung der Einfuhr polnischer Waren nach Litauen, sowie Sperrung jeglicher Zuflüsse an polnische Schulen gefordert.

Dazu bemerkt die "Lodzer Volkszeitung": „Die Verfolgung der polnischen Minderheit in Litauen ist unbedingt zu verurteilen, wenngleich die Erbitterung der Litauer über die gewaltsame Entreibung ihrer Hauptstadt verständlich ist. Doch erinnert das Treiben der litauischen Schaulisten sehr an das deutschfeindliche Treiben der Außständischen in Oberschlesien, die immer wieder ähnliche gegen die deutsche Minder-

heit gerichtete Forderungen aufstellen. Wenn nun die polnische Presse voller Entrüstung gegen das sinnlose Treiben der litauischen Chauvinisten herzieht, so verweisen wir sie auf Oberschlesien, wo von den Polen alles das gegen die Deutschen unternommen wird, wovon heute die Polen in Litauen betroffen sind.“

Polnisch-russische Spannungsmomente.

Wie mitgeteilt, hat die Polnische Regierung am 5. Juni dem Sowjetgesandten in Warschau eine Note überreicht, in der zu der Bombenaffäre Stellung genommen wird.

Diese Note, deren Inhalt wir mitgeteilt haben, wird von den sowjetrussischen Presseorganen nicht sehr freundlich beurteilt. Die "Swestija" sagt, wie die "Königl. Btg." aus Moskau berichtet, in ihrem Leitaufsatze eindeutig, daß diese Note interessant sei, nicht darin, was sie enthielt, sondern darin, was sie nicht enthielt. Sie antwortet nicht auf die rechtmäßige Forderung der Räte nach Unterrichtung über den Untersuchungsgang. Die vorsichtige Zurückhaltung gegenüber der russischen Seite sei zum mindesten sonderbar. Mit keinem Wort gehe die Note auf das eigenartige Verhalten der polnischen Untersuchungsbehörden ein, die die erst erteilte Zusage der Beteiligung Russlands an der Untersuchung einfach vernichtet hätten. Die Note gehe auch nicht auf die Frage des Fortbestehens von Organisationen in Polen ein, die auf den Bruch zwischen Polen und dem Rätebund hinarbeiteten. Polen halte es auch jetzt nach diesem Anschlagsversuch also nicht für notwendig, mit diesen Abenteuerkreisen den Kampf aufzunehmen. Das Schweigen der Polnischen Regierung in dieser Frage sei auch eine Antwort.

Deutlicher als die "Swestija" geht der Leitaufsatze der "Prawda" auf das neue Spannungsmoment ein. Die "Prawda" meint, daß außer dieser Note eine zweite Antwort in der polnischen Presse bekanntgegeben worden sei. Nach dem Krakauer "Kurz. Codz." soll nämlich der Aufschlag von einer in Danzig ansässigen Bruderschaft "Russische Wahrheit" unternommen worden sein, wo ein gewisser Adamowicz als Agent des Danziger Senats und der SPM tätig sei. Die Rätepresse weist darauf hin, daß Adamowicz sich unter den Personen befinden habe, deren Ausweisung aus Polen der Rätebund nach der Ermordung Wołkows verlangt hätte. Die Veröffentlichung des Krakauer Blatts sei erwiesen, dass auf die Auseinandersetzung der zweiten Abteilung des polnischen Generalstabs erfolgt, der damit auf seine Art die Rätenote beantwortet habe. Die "Prawda" sagt, es ginge nicht um Herausforderungen der polnischen Obrana, sondern um die zielhafte Arbeit in Richtung der Herausforderung eines Krieges.

Die Rätepresse veröffentlicht gleichzeitig die Mitteilung über drei Fälle blutiger Grenzverlegerungen im November und April, wobei Soldaten des russischen Heeres erschossen und andere gefangen genommen wurden. Diese Fälle seien diplomatischer Behandlung übergeben worden. Räumt man hierzu die Stellungnahme der "Prawda" zu den rumänischen Vorgängen, wonach Karols Auftreten als französische Macht und eine deutliche Kriegsvorbereitung gegen den Rätebund dargestellt wird, so ergibt sich wieder einmal ein Knäuel gefährlicher Spannungen an der russischen Westgrenze im Osten Europas, das tatsächlich alle Befürchtungen um Erhaltung des Friedens herauftaucht, auch wenn schließlich die allzu häufige Wiederholung solcher Zustände dafür sorgt, daß sie nicht überschätzt werden. *

Moskau protestiert in Warschau gegen angebliche Grenzverlegungen.

Kowno, 11. Juni. Wie aus Moskau gemeldet wird, hat das Außenkommissariat beschlossen, bei der Warschauer Regierung Schritte wegen der Grenzwaldfälle in der Nähe von Mińsk zu unternehmen. Nach einer amtlichen Mitteilung haben polnische Soldaten wiederholt die Grenze überschritten und einen russischen Grenzbeamten entführt, der schon seit mehreren Wochen gesangen gehalten wird. Die russische Regierung hat in dieser Angelegenheit bereits früher in Warschau Schritte unternommen, jedoch ergebnislos.

Fürst Presan.

Rumäniens neuer Minister.

Bukarest, 13. Juni. (PAT) Der König betraute den Fürsten Presan mit der Mission der Bildung einer Konzentrationsregierung.

Maniu hatte die Regierungsbildung abgelehnt. Eine parteioffizielle Erklärung der Nationalen Bauernpartei begründet diese Ablehnung zunächst mit Manius geschwächtem Gesundheitszustand, weiter aber mit der Notwendigkeit, an die Spitze des neuen Kabinetts eine überparteiliche Persönlichkeit zu stellen. Daher habe Maniu dem König empfohlen, entweder einen Vizepräsidenten der Nationalen Bauernpartei zu betrauen, der zu anderen politischen Kreisen bessere Beziehungen als er habe, oder den General Presan, der nicht nur ein aktives Mitglied der Armee sei, sondern auch außerhalb aller Parteien stehe. Maniu habe ein Beispiel von politischem Altruismus geben wollen und habe daher seine persönlichen sowie die Parteinteressen hinter das Staatsinteresse gestellt.

Der aus der Liberalen Partei ausgegliederte Sohn Ionel Brătianu, George Brătianu, hat an die Mitglieder der Liberalen Partei einen Aufruf erlassen, ihm zu folgen, um dem Land und der Krone bei der bevorstehenden schöpferischen Arbeit die Mitwirkung der Liberalen zu sichern. General Presan ist auf telegraphische Verfassung des Königs nach Bukarest gekommen. *

Rüdkehr der Königin Maria.

Bukarest, 13. Juni. (PAT) Gestern ist die Königin Maria nach Bukarest zurückgekehrt. Auf dem herrlich geschmückten Bahnhof wurde sie von den Mitgliedern der Regierung, dem diplomatischen Corps, sowie von den höchsten zivilen und militärischen Würdenträgern erwartet. Einige Minuten vor der Ankunft des Zuges trafen König Karol mit dem Thronfolger Michael, Prinz Nikolaus, die Königin Elisabeth von Griechenland, sowie die ehemaligen Mitglieder des Regentschaftsrats auf dem Bahnhof ein. Als die Königin-Mutter dem Wagen entstiegen war, wurde sie von König Karol begrüßt, den sie herzlich umarmte. *

Mit falschem Paß...

Bukarest, 13. Juni. In sensationeller Form bringt der "Adevarul" die Meldung, daß König Karol auf einen falschen Paß nach Rumänien gekommen sei. Als er sich

in der rumänischen Botschaft in Paris um einen Paß bemühte, habe er sich, da er mit verschiedenen Schwierigkeiten bei der Erlangung von Passierschein durch die einzelnen Länder rechnete, einen Paß auf den Namen eines Beamten der Botschaft ausspielen lassen, in den er dann seine Photographie einklebte. Diese ganze Operation stellte sich aber, wie das Blatt betont, als unnötig heraus, da sich Prinz Karol im letzten Augenblick entschlossen hatte, im Flugzeug nach Rumänien zu fahren.

Nach einer weiteren Meldung hat König Karol II. den französischen Piloten La Lotte, der den König mit dem Großkreuz des königlichen Ritterordens, dem höchsten Orden in Rumänien, ausgezeichnet.

Bauernaufstand in der Ukraine.

Charkow, 12. Juni. (Eigene Drahtmeldung.) In der Gegend von Schepietówka in der Ukraine ist ein Bauernaufstand ausgebrochen. Da sich die Abteilungen der Roten Armee weigerten, an der Niedermierung des Aufstandes mitzuwirken, wurden mit dieser Aktion eine Abteilung der Tscheka und Mitglieder des Verbandes der kommunistischen Jugend betraut. Bei der Strafexpedition wurden über 1000 Bauern erschossen. *

Alarmierende Gerüchte.

Charkow, 12. Juni. (Eigene Drahtmeldung.) Die Sowjetbehörden in der Ukraine verbreiten das alarmierende Gerücht, daß sich die Westmächte angeblich zum Krieg gegen die Sowjetunion vorbereiten. Man benutzt diese Gerüchte als Vorwand zur Mobilisierung der Mitglieder der sowjetrussischen Militärorganisation. In öffentlichen Ansprachen sagen die Kommissare den Kriegsausbruch für das Jahr 1931 an.

Der Bericht über Indien.

Am Pfingstmontag ist der erste Teil des Berichts des indischen Verfassungsausschusses (Simon-Kommission) veröffentlicht worden.

Die Kommission hatte die Aufgabe, unter besonderer Beachtung der 1919 eingeführten Reformen, die Wirkung des Regierungssystems, den Stand des Bildungswesens und die Entwicklung der repräsentativen Körperschaften in Britisch-Indien zu untersuchen und zu berichten, welche Änderungen für wünschenswert gehalten werden. Der erste Band befasst sich mit der gegenwärtigen Lage, der zweite Band, der am 24. 6. veröffentlicht werden soll, wird die Vorschläge der Kommission enthalten. Im einzelnen behandelt der Bericht die Frage eines allmählich einzuführenden Systems einer verantwortlichen Regierung in Indien, die im Jahre 1917 versprochen worden war.

Das jetzige System, dem zufolge die Minister nur für einige Fragen den gewählten gesetzgebenden Körperschaften der Provinzen gegenüber verantwortlich sind, während andere Fragen den Gouverneuren vorbehalten bleiben, wird für praktisch undurchführbar erklärt.

Über den Stand der Bildung in Indien wird ausgeführt: Unkenntnis der Schrift ist einer der Hauptgründe, die das Wahlrecht einschränken. Nur 28 Prozent der Bevölkerung haben das Stimmrecht. Eines der Haupthindernisse für leichteren und schnelleren Fortschritt in der Gestaltung der Dinge ist die Feindseligkeit zwischen Hindus und Moschmedanern, die sich seit den Reformen nicht vermindert hat. Was das Kastensystem betrifft, so befinden sich in acht Provinzen über 43 Millionen Menschen, die den unterdrückten Kästen angehören, d. h. etwa 20 Prozent der gesamten Bevölkerung Britisch-Indiens und ungefähr 30 Prozent der Hindubevölkerung.

In dem Kapitel über die Frauen Indiens wird auf die Zunahme der Bewegung gegen die Kinderheiraten und das Größerwerden der Anteilnahme der Frauen an öffentlichen Angelegenheiten hingewiesen. Die Stimmung gegen das Gebot der verschleierte Jungfrau nimmt zu. Ungefähr die Hälfte der indischen Mädchen sind vor vollendetem 15. Lebensjahr verheiratet. Die letzte Volkszählung ergab, daß es mehr als zwei Millionen Verheiratete unter ihnen gab, und daß 100 000 Mädchen vor ihrem 10. Lebensjahr bereits Witwen waren.

Neue große Schlacht in China.

Shanghai, 12. Juni. (Eigene Drahtmeldung.) Die Truppen der Nanking-Regierung haben gestern einen großen Sieg über die Aufständischenarmee errungen, die über 20 000 Mann verloren hat. Außerdem wurden 10 000 Gefangene gemacht und die Reste der Armee in Stärke von 15 000 Mann sind im ganzen Lande verstreut. Sieben Brigadegenerale und vier Divisionsgenerale haben in den Kämpfen den Tod gefunden. Gefallen ist auch der stellvertretende Kommandeur der Aufständischenarmee, Divisionsgeneral Hou. Die Truppen der Nanking-Regierung rücken andauernd vor.

Piechowski irrsinnig.

Lissabon, 12. Juni. (WTB) Die mit der Untersuchung Piechowskis betrauten Ärzte sind zu dem Ergebnis gekommen, daß es sich bei Piechowski um einen Irren handelt, der alle Merkmale von Verfolgungswahn in sich aufweist. Die Untersuchung wird am Donnerstag abgeschlossen werden. Piechowski wird dann sofort dem Militärgericht zur Aburteilung vorgeführt. Da Piechowski unzurechnungsfähig ist, dürfte ihn das Gericht freisprechen und seine erneute Internierung in einer Irrenanstalt verfügen.

An Bord des Kreuzers "Königsberg" fand am Mittwoch an dem mit der deutschen Flagge bedekten Sarge des Gefallenen von Baligau ein feierliches Requiem statt. An der Feier nahmen teil Frau von Baligau, der portugiesische Ministerpräsident, der Marine-minister, der Minister des Auswärtigen, der spanische Botschafter, der deutsche Geschäftsträger und der Legationssekretär der deutschen Gesandtschaft, die Konsuln Deutschlands und Österreichs, sowie zahlreiche Befreiter der deutschen Kolonie. Nach der Belehrung der Totenmesse richtete Admiral Gladisch eine Ansprache an die Offiziere und die Besatzung des Kreuzers, in der er den Verstorbenen als leuchtendes Vorbild rühmte, der ein Oly der Pflichterfüllung geworden sei. Der Admiral sprach dem Militärgouverneur seinen Dank aus für die Anteilnahme der portugiesischen Armee am Tode des deutschen Gesandten.

Bromberg, Sonnabend den 14. Juni 1930.

Pommerellen.

13. Juni.

Graudenz (Grudziądz).

Seinen 75. Geburtstag feierte am 11. d. M. Stadtrat a. D. Julius Holm hier selbst. Der Jubilar, seit ca. 50 Jahren in Graudenz ansässig, ist eine allgemein bekannte Persönlichkeit, die in vielseitigem öffentlichen Wirken sich schärfenswerte Verdienste erworben hat. Seit 1883 betätigte er sich im kommunalen Dienst, wurde nach der politischen Ummüllung in den Magistrat gewählt, aus dem er 1926 ausschied. Zehn Jahre lang war Herr Holm Vorsitzender des damaligen Kaufmännischen Vereins, war auch Mitbegründer der von diesem Verein geschaffenen Kaufmännischen Fortbildungsschule. Von 1890 ab gehörte der Jubilar der evangelischen Gemeindevertretung an und wurde 1907 in den Kirchenrat gewählt. Weiter wirkte Herr Holm seit vier Jahren als Vorsitzender der Armen-Brüderschaft und gehört mancherlei Vereinen als eifrig tätiges Mitglied an. Morgens 6 Uhr brachte ihm der Posamenchor der evangelischen Gemeinde ein Ständchen. Namens des in corpore erschienenen Gemeindekonsiliums überreichte Pfarrer Dieball mit einer Ansprache, in der er die vielfachen Verdienste des sich einer ganz außerordentlichen körperlichen und geistigen Frische erfreuenden, auch heute noch, wie Zeit seines Lebens unausgesetzt tätigen Geburtstagskindes um die evangelische Gemeinde hervorhob, ein vom Kunstmaler Burza prächtig gemaltes großes Bild von Kirche, Kirchplatz und Pfarrhaus. Im Laufe des sich hieran anschließenden Beisammenseins lobte Pfarrer Gürler den sich so oft zeigenden wohlältigen Sinn des Jubilars. Interessant war der Hinweis eines Redners auf den bis auf das Jahr 1198 zurückgehenden, von da ab lückenlos geführten, bildlich darstellenden Stammbaum der Familie Holm. Ferner ließen die Armen-Brüderschaft, das Vorrmann-Stift (das in Stadtrat Holm einen bemerkenswerten Freund hat), die Evangelische Frauenhilfe, der Schutzverband deutscher Kaufleute, der Sportklub Graudenz ihre Glückwünsche darbringen. *

Unfall. In der Lindenstraße (Lipowa) sprang am Donnerstag der Hauptmann Roszkiewicz von der Gendarmerieschule von der Straßenbahn, während diese sich noch in Fahrt befand, ab. Dabei zog sich der Offizier eine Schnenzerreißung des rechten Kniegelenks zu, die seine Überführung in das Thorner Garnisonlazarett erforderlich machte. Auch dieser Fall mag eine Warnung davor sein, vor dem Halten der Straßenbahn den Wagen zu verlassen. *

Niedergeschlagenes Gerichtsverfahren. Vor etwa Jahrestag wurde, wie s. St. mitgeteilt, gegen die Brüder Fritz und Max Kühn aus Pastwisko, Kreis Graudenz, das gerichtliche Verfahren unter der Beschuldigung des Vatermordes eingeleitet. Dieser Tag hat nun der Staatsanwalt verfügt, daß die Untersuchung in dieser Strafsache und damit das Verfahren selbst einzustellen ist. *

Zwei Fahrraddiebstähle wurden am Mittwoch verübt. Die gestohlenen sind Zygmunt Grocerewski, Culmerstraße (Chełmża) 71, und Michał Studziński aus Roggenhausen (Mogózno). Beide hatten ihre Räder während Bevorrichtungen in Geschäften vor der Haustwand stehen lassen. Die Fahrräder hatten einen Wert von 180 bzw. 200 Zloty. *

Der letzte Polizeibericht. Gestohlen worden ist Maksymilian Gostyniecki, Kleine Mühlenstraße (M. Młyńska)

Nr. 7, um einen Anzug, Wäsche und 20 Zloty (Gesamtschaden 210 Zloty), ferner Adolf Lang, Schloßbergstraße (Zaunkowa) 2, um ein Paar Schuhe im Werte von 40 Zl. *

Thorn (Toruń).

Aus dem Stadtparlament. In der Sitzung am vergangenen Mittwoch wurde die Abtretung eines weiteren Terrains von 450 Quadratmeter für den Neubau der Wasserbaudirektion in der Kloßmannstraße (Krasinskiweg) sowie die Abtretung eines Terrains in der Gerechtsstraße (Chrobrego) an die Staatliche Spiritusflektifikation beschlossen, mit dem Vorbehalt, bei den Arbeiten ausschließlich hiesige Arbeiter zu beschäftigen. Eine schier endlose Debatte rief die Angelegenheit des sofortigen Beginns der Arbeiten in der Graudenser- und in der Konduktstraße (ul. Wodna) zwecks Beschaffung der Arbeitslosen hervor. Es wurde die Verbindung der Jakobsworstadt mit der Innenstadt und die Rettung der Wälle auf dieser Vorstadt verlangt sowie die Beseitigung der Müllhäuser in der Kirchhofstraße (ul. Sw. Jerzego). Seitens des Magistrats wurde insbesondere betont, daß die vorhandenen Fonds nicht ausreichten, um alle diese Arbeiten auszuführen zu können. Bezüglich der Beschäftigung von Arbeitslosen wurde eine Reihe von Anträgen gestellt, ferner ein Antrag auf Schließung der namenlosen Straße zwischen den Kirchhöfen auf der Culmer Vorstadt bzw. die Einverleibung dieser Straße in die Kirchhöfe, um die Müllhäuser dort fortzuschaffen. Stadtr. Rundt gab seitens der Deutschen Fraktion folgende Erklärung ab: Die Arbeiten müssen ein positives Ergebnis haben und Nutzen bringen, sowohl für die steuerzahlenden Bürger als auch für die Allgemeinheit. Das Abtragen irgendwelcher Berge und Nichtbeendigung irgendwelcher Arbeiten läge nicht im Interesse der Bürger. Man müsse nicht nur danach trachten, möglichst viele Arbeiter zu beschäftigen, sondern man müsse auch das Wohl der Bürgerlichkeit berücksichtigen. Während der langen Debatte hatte sich eine größere Anzahl der Stadtväter entfernt. Daher wurde eine nameleiche Abstimmung über die gestellten Anträge vorgenommen. Da jedoch Widerspruch gegen die Fortsetzung der Beratung erfolgte, wurde die Sitzung vertagt. **

Öffentliche Ausschreibung. Die Pommerellische Landesstaroste in Thorn, Brückenstraße 13 (Starostwo Kraju Pomorskiego w Toruniu, ul. Mostowa 13) hat die Vergabe der Erd-, Maurer-, Beton-, Eisenbeton- und Zimmermannsarbeiten bei dem Bau der Erziehungsanstalt in Konitz (Chojnice) öffentlich ausgeschrieben. Offerten müssen in versiegelten Briefumschlägen mit der Aufschrift „Budowa zakładu dla wychowanków w Chojnicach“ spätestens bis zum 20. Juni d. J., mittags 12 Uhr, bei der Landesstaroste, Abteilung I, unter Beifügung einer Quittung der Główna Kasa Kraju Pomorskiego über eine in Höhe von 5000 Zloty in Bargeld oder staatlichen Wertpapieren hinterlegte Bürgschaft eingereicht werden. Spezielle Kostenanschlagsformulare sowie die Ausschreibungsbedingungen sind gegen Zahlung von 10 Zloty im Bauamt der Landesstaroste erhältlich, dasselbe kann auch der Bauplan eingesehen werden. Das Recht der freien Auswahl der Bewerber bleibt vorbehalten. **

Unter Ausschluß der Öffentlichkeit stand Donnerstag vormittag vor dem Bezirksgericht (Sąd Okręgowy) unter dem Vorsitz des Richters Dr. Stachowski die Verhandlung gegen die seinerzeit in Untersuchungshaft genommenen, später aber wieder freigelassenen Ulrich Bauer, Ernst

Lüdtke und Alfons Schmidt statt. Wie erinnerlich, wurde ihnen vorgeworfen, junge Leute, die sich vom Militärdienst drücken wollten, mit einem Feldwebel des Bezirkskommandos bekanntgemacht zu haben. Das gegen 12½ Uhr öffentlich verkündete Urteil sprach sie frei und es wurde ausdrücklich festgestellt, daß auf Seiten der drei Angeklagten keine Schuld vorlag. Der mit angeklagte Russ erhielt wegen Dokumentenfälschung eine Gefängnisstrafe von sechs Monaten mit zweijährigem Strafausschluß, unter Berücksichtigung mildernder Umstände. **

Häutemarkt. Auf der letzten Häuteversteigerung der „Wirtschaftsgenossenschaft der Fleischer“ in Podgorz gelangten 2200 Rinder-, 640 Kalb- und 400 Hammelfelle zur Versteigerung. Der Gesamtumsatz belief sich auf 170 000 Zloty. Von ausländischen Käufern wurden Felle für etwa 50 000 Zloty erworben. Gegenüber dem Vormonat ist der Häutepreis um 15–18 Prozent gestiegen, bei mittleren Rinderfellen um 15, bei schweren um 10 Prozent. Dagegen sind Kalbfelle der schwachen Nachfrage wegen um 5–10 Prozent gesunken. **

Gäutemarkt. Auf der letzten Häuteversteigerung der „Wirtschaftsgenossenschaft der Fleischer“ in Podgorz gelangten 2200 Rinder-, 640 Kalb- und 400 Hammelfelle zur Versteigerung. Der Gesamtumsatz belief sich auf 170 000 Zloty. Von ausländischen Käufern wurden Felle für etwa 50 000 Zloty erworben. Gegenüber dem Vormonat ist der Häutepreis um 15–18 Prozent gestiegen, bei mittleren Rinderfellen um 15, bei schweren um 10 Prozent. Dagegen sind Kalbfelle der schwachen Nachfrage wegen um 5–10 Prozent gesunken. **

Das zweite Todesopfer der Weichsel. Am Mittwoch nachmittag erlitt in der städtischen Badeanstalt an der Bazarstraße der 19jährige Bankeleve Maximilian Asfahl, wohnhaft Baderstraße (Lazienka) 29, einen Herzschlag. Als sich A. kurze Zeit im Wasser aufgehalten hatte, ging er plötzlich lautlos unter. Trotzdem er innerhalb drei Minuten geborgen werden konnte, blieben die angestellten Wiederbelebungsversuche ohne Erfolg. Der sofort hinzugezogene Arzt konnte nur noch den Tod feststellen. Die Leiche wurde in das städtische Schauhaus gebracht. Die Eltern des Verunglückten wohnen in Culmsee (Chełmża). **

Culmsee (Chełmża).

Aus dem Stadtparlament.

Zwei Sitzungen in acht Tagen hat die hiesige Stadtverordnetenversammlung abgehalten, um über die Frage der Arbeitslosigkeit zu beraten. An die Beschäftigung aller noch jetzt arbeitslosen etwa 1000 Menschen ist leider nicht zu denken. Die Stadtverwaltung plante größere Bauarbeiten, stellte die entsprechenden Beträge in den Etat, die von der Versammlung auch bewilligt wurden. Leider hat die Aufsichtsbehörde die Beträge gestrichen, weil keine Aussicht besteht, die notwendigen Anleihen zu realisieren. Tatsächlich haben die drei in Frage kommenden Kreditinstitute die erbetenen Anleihen abgelehnt.

Glücklicherweise ergab der Etat für das abgelaufene Statistikjahr 1929/30 eine Ersparnis von ca. 50 000 Zloty. Diese Summe wurde einstimmig zum Bau von vier massiven Wohnbaracken für die Ermittler mit etwa 24 Einzimmerwohnungen bestimmt und die Ausführung sollte in beschränkter Submission vier hiesigen Unternehmern übertragen werden. Dadurch sollte den Baufirmen

Anzeigen-Annahme für Thorn:
Julius Wallis, Schreibwarenhaus, ul. Szeroka 34.

Nachruf.

Durch einen Herzschlag beim Baden verstarb gestern abend unser Lehrling

Herr Maximilian Asfahl

im 20. Lebensjahr.

Der Dahingehiedene, der seit September 1929 bei uns beschäftigt war, hat durch sein bescheidenes und ruhiges Wesen sowie seine hingebende Arbeitsfreudigkeit stets unsere Anerkennung gefunden.

Wir bedauern tief den Verlust dieses tüchtigen jungen Mannes, an den wir stets gern zurückdenken werden.

Toruń, den 12. Juni 1930.

Der Vorstand und Aufsichtsrat der Vereinsbank Toruń

Bank Spółdzielcza z o. odp.

Spezial-Damen-Salon

empfiehlt
Z. Olkiewicz
Altstädtischer Markt
Ecke Culmerstraße.

Buschneiden

low. Schneiderei zu erl.
bei Bartk., Różanna 5,
Ging. Bäckerstr. Peni.
evtl. im Hause. 6828

Schüler

findet gute Pension
H. Bartek, Toruń,
Slowackiego 43, II 6828

Milch-Transport-Kannen

von 10–25 Litern
aus einem Stück gestanzt
offerieren 5876

Falarski & Radaika

Toruń

Szeroka 44 Stary Rynek 36

Telefon Nr. 561.

Eismaschinen

Fabrikat Alexanderwerk

von 1–12 Liter
liefern ab Lager 5-53

Falarski & Radaika

Stary Rynek 36. Toruń. Szeroka 44. Tel. 561.

Gottesdienst. 2 Uhr Kinder-Gottesdienst.

Gottesdienst. 2 Uhr Kinder-G

ein kleiner Verdienst, den Arbeitslosen Arbeit und den Wohnungslosen eine Notwohnung beschafft werden. In der Stadtverordnetenversammlung vom 3. Juni haben die Arbeitervertreter mit einigen Stadtverordneten bürgerlicher Parteien den Beschluss durchgesetzt, daß die Bauarbeiten nicht durch Unternehmer, sondern von der Stadt in eigener Regie ausgeführt werden sollen. Die teilweise sogar selbst interessierten Stadtverordneten glaubten erklären zu können, daß die Arbeitslosen es als ihre Ehrenpflicht betrachten werden, diese Bauarbeiten schneller, besser und billiger auszuführen. Dieser Beschluss mußte der Magistrat natürlich zurückweisen. In der Sitzung vom 10. Juni wurde dann auch die Ausführung durch Bauunternehmer beschlossen, mit der Bedingung, daß nicht nur Lehrlinge, sondern wirklich arbeitslose Bauhandwerker beschäftigt werden.

erner wurde beschlossen, ein Wirtschaftsgebäude für das neu erbaute Arbeiterwohnhaus zu bauen, sofern eine Auleihe hierfür beschafft werden kann.

Infolge der bedauerlichen Vorfälle am Sonnabend vor Pfingsten stand die Arbeitslosenfrage erneut zur Beratung. Es wurde die Lage, in der sich die meisten Arbeitslosen befinden, als ganz unerträglich bezeichnet. Da auch Vorwürfe gegen die Behörden laut wurden, daß z. B. für Subvention von Zeitungen u. dgl. Gelder ausgegeben werden, aber Mittel für die Not der Arbeitslosen fehlen, gab Bürgermeister Kurzelowski eine Ausstellung der Beiträge bekannt, die im Culmsee allein zur Auszahlung gekommen sind, und zwar: gesetzliche Beihilfen aus dem Arbeitslosenfonds 201 150 Zloty, außerordentliche staatliche Bauunterstützungen 22 515 Zloty, städtische Ausgaben für Beihilfen und Arbeitslöhne 17 685 Zloty, Beihilfe des Kreises 500 Zloty, Sammlung der Beamten ca. 200 Zloty, zusammen 242 050 Zloty in acht Monaten. Außerdem stellte die Wojewodschaft monatlich 11 000 Zloty für Arbeitslöhne zur Verfügung, wenn die Stadt den gleichen Betrag bewilligt. Alle diese Anstrengungen sind aber nicht geeignet, die Lage dauernd zu verbessern, bedeuten sie doch nur 30 Zloty pro Familie und Monat. Einstimmig wurde beschlossen, eine Abordnung sofort zur Wojewodschaft und zu den in Frage kommenden Ministerien zu schicken, damit nicht durch die Notlage die Arbeitslosen zu irgend welchen unbedachten Handlungen getrieben werden.

Hieran schloß sich eine geheime Sitzung.

m. Dirschau (Dzięgi), 12. Juni. Unterschlagung. Der Leiter der hiesigen Spółka Polnicza Stanislaus Hobos, wohnhaft in der Roonstraße, hatte im Laufe von zwei Monaten 13 000 Zloty unterschlagen und das Geld für eigene Zwecke verwendet. Durch Bücherrevision wurde der Betrug entdeckt. Nach einem Verhör wurde §. auf freien Fuß gesetzt, befindet sich jedoch unter polizeilicher Aufsicht.

* Aus dem Kreise Schlesien (Świecie), 11. Juni. Zu der in Nr. 132 der „Rundschau“ gemeldeten Erschiebung zweier Wilderer durch einen Förster wird weiter berichtet: Am 6. d. M. vormittags begab sich in der Oberförsterei Starolat der Förster Brzoza mit einem Forstleben ins Revier Zdroje, in dem sie kürzlich Schüsse gehört hatten. Die Forstbeamten versteckten sich im Dickicht. Nach kurzer Zeit kamen ihnen zwei mit Flinten bewaffnete Männer zu Gesicht, die in der Richtung des von den Forstbeamten eingeschlossenen Wartestandes gingen. Als diese bis auf etwa 20 Meter herangekommen waren, forderte der Förster die Wilder auf, die Waffen niedergelegen. Dieser Aufforderung wurde nicht nur nicht Folge geleistet, sondern die Verbrecher nahmen eine angriffslustige Haltung ein und wollten ihrerseits die Beamten angreifen. Letztere schossen daraufhin in Selbstverteidigung gleichzeitig auf die Wilderer, die tödlich getroffen wurden. Die Getöteten, Maniowski und Staszewski, waren 26 und 27 Jahre alt. In der Nähe in Russka wurde später eine Sektion der Leichen vollzogen. Sonnabend erfolgte die Beerdigung der beiden Opfer ihrer Wildererleidenschaft in gemeinsamem Grabe.

* Konitz (Chojnice), 11. Juni. Vor dem hiesigen Appellationsgericht fand die Revisionsverhandlung in dem Giftmordprozeß gegen den Landwirt Gustav Paczkowski aus Hohenfelde (Wysoła), Kreis Tczew statt. P. ist angeklagt, im Juni vorigen Jahres seine Frau vergiftet zu haben. Das Gericht hatte den P. in erster Instanz zu

Achtung!

Sparsame Hausfrauen!

Die Papierumhüllung sowie Stück-Grösse der

Reger-Seife

wird täuschend ähnlich nachgeahmt. Es ist dies die beste Reklame für die seit dem Jahre 1858 bekannte knochenharte, in der Qualität unreichbare

Reger-Seife.

Es wird dringend vor Ankauf dieser minderwertigen Nachahmungen gewarnt.

mittelt werden. Die Mörderin ist eine Gertrud Putczynska, in Alt-Brusn geboren, 23 Jahre alt. Die P. hat außer dem getöteten unehelichen Knaben, der vier Jahre alt war und in Przyromo, Kreis Tuchel, geboren wurde, ein zweites 1 Jahr altes uneheliches Kind. Für dieses Kind zahlt sie an eine Pflegestelle in Tuchel. Tags darauf, als der Leichenfund bekannt geworden war, bekannte die P. zu ihrer Umgebung, daß sie den Jungen ertränkt habe, weil sie ihn nicht ernähren konnte. Die Polizeistation in Rensau wurde verständigt und die P. verhaftet. Sie wiederholte auch den Beamten gegenüber ihr Geständnis, betonte, daß sie nur aus Not die Tat vollbracht habe und gab zur Sache erläuternd an: Am 3. Juni, abends gegen 7 Uhr, sei sie mit dem Jungen ins Feld gegangen und hierbei an das Wasserloch gekommen. Jetzt sei ihr der Gedanke gekommen, sich des Kindes zu entledigen. Sie habe den Jungen bis dicht an das Steilufer dirigiert und seine Aufmerksamkeit auf den Wasserspiegel gelenkt; dann — ein Stoß in den Rücken des Kindes — ein Aufschrei — das Aufplatzen des kleinen Körpers auf dem Wasser — und nach einigen Sekunden sei alles vorüber gewesen. Der Körper sei auch nicht mehr aufgetaucht.

d. Stargard (Starogard). Ein tragischer Unglücksfall ereignete sich unlängst in Wieck. Die beiden kleinen Töchter des Landwirts Meier plückten zum Empfang ihrer Mutter, die aus dem Krankenhaus nach längerer Zeit heimkehrte, Blumen. Der Blumenstrauß eines der Mädchen fiel in den Fluss Schwarzwasser. Beim Versuch, ihn herauszuholen, fiel das Kind ins Wasser und ertrank. Ihre Schwester versuchte, sie zu retten und ertrank ebenfalls. — Einen an Vandalsmissgrenzenen Diebstahl verübten unbekannte Täter in der gestrigen Nacht auf dem Gute Korzytka. Sie stahlen eine Stere und schlachteten sie auf der Stelle. Von dem Fleische nahmen sie nur einen kleinen Teil mit, während sie den Rest fortwarfen. Von den Tätern fehlt jede Spur.

h. Löbau (Lubawa), 12. Juni. Änderung im Autobusverkehr. Der Autobus, der bisher auf der Linie Löbau—Neumarkt—Strasburg fuhr, verkehrte von nun an nur noch auf der Strecke Löbau—Neumarkt. — Die Gemeindejagd auf dem Terrain der Gemeinde Krzemieniewo wird am 21. d. M., 5 Uhr nachmittags, im Gathaus Skoniecy in Krzemieniewo für eine Dauer von sechs Jahren verpachtet.

Treie Stadt Danzig.

* Von einem Hengst zerfleischt. In Gnojan im Kreise Großes Werder ereignete sich am Sonnabend vor Pfingsten ein eigenartiges Unglück. Der bei dem Gutsbesitzer Hannemann beschäftigte Arbeiter Josef Kluge wurde auf der Weide von einem Hengst im Genick gefaßt und geschüttelt; dadurch wurde ihm die Schulter ausgeriegelt und der rechte Arm zerfleischt. Kluge wurde schwer verletzt in das Diakonissen-Krankenhaus geschafft.

* Ein Paddelungglück auf der Lake. Am Nachmittag des ersten Pfingststertages leerte der Besitzersohn P. aus Waldorf bei Tiegenhof mit seinem Paddelboot auf der Lake bei Jungfer. Er versuchte, sich durch Schwimmen zu retten, verzwickte sich aber in die Schlinggewächse in der Lake und ertrank. Seine Leiche konnte geborgen werden.

Briefkasten der Redaktion.

Hierdurch bitten wir unsere verehrten Leser, in den Monaten Juni und Juli von Anfragen an den Briefkasten der Redaktion absehen zu wollen. Nach Ablauf dieser Frist stehen wir für Anfragen wieder gern zur Verfügung.

A. S. 17. 1. Unserer Ansicht nach sind Sie dem bestohlenen Ehegatten gegenüber zu nichts verpflichtet. Eine Garantie für die Christlichkeit seines Schlafgenossen haben Sie doch nicht übernommen. 2. In dem zweiten Falle liegen die Umstände ebenso, auch hier können Sie jeglichen Erfolg des Schadens ablehnen. 3. Dagegen werden Sie den tarifmäßigen Lohn nachzahlen müssen, da der Tarif auch für Sie bindend ist. Wir glauben auch nicht, daß Sie für das mehrfache Fehlen des Arbeiters im Dienst ihm Abzug machen könnten. Am allerwenigsten könnten Sie das tun, wenn der Mann durch Krankheit verhindert war. Daß der Mann das Eingehen des Pferdes verschuldet hat, wird schwer zu beweisen sein.

Der Dichter Walter von Molos.

Zu seinem 50. Geburtstage am 14. Juni 1930.

Von Stephanie Feuchtwaenger.

Der Name Molos ist alt. Ob der antike Römer Apollonius Molos auf der berühmten Insel Rhodos auch nur im entferntesten mit dem modernen Dichter von Molos verwandt ist, mög der Skepsis oder der Glaubensfreudigkeit des einzelnen überlassen bleiben. Historisch erwiesen, urkundlich belegt erscheint der Name um das Jahr 1000 in Südeuropa. Große Männer, Ritter, Geistliche, Großkaufleute in Florenz, in Mailand führen den Namen Molos; später breitete sich der Name auch weiter nördlich aus. Sächsische und niedersächsische Staatsmänner dieses Namens machen von sich reden, ein Zweig des großen Geschlechts wird in den Reichsritterstand erhoben: die Vorfahren Walter von Molos. Die lange und in allen Kulturzentren verbreitete Ahnenreihe lädt uns des Dichters vielseitiges, von keiner engeren, beschränkten Heimat bestimmtes Wesen verstehen; die Blütezeit alter italienischer Geistlichkeit, die Bähigkeit der mittelalterlichen deutschen Kaufleute, Umsicht und Verantwortungsbewußtsein niederländischer Staatsmänner hinterlassen ihre Spuren in einem Dichter unserer Zeit.

In einem unbedeutenden mährischen Ort wurde Walter von Molos geboren. Seine Jugend verlebte er in Wien. Von irgend einer Bestimmung zum Schriftsteller, von einer literarischen Beeinflussung in seiner Jugend war nicht die Rede: Sein Vater war ein wortkarger Literatur und Kunstschriftsteller abgeneigter Mann, Prokurist in einem Handelsamt, egozentrisch, grüblerisch, bohrend, seine Mutter eine schlichte Hausfrau, wenn auch, als Fräulein, mit einem gewissen Temperament und einiger Lebhaftigkeit — zwei Charaktere, die sich ergänzen, was sich bei der Veranlagung ihres Sohnes als segensreich erwies. Der Stolz und die Hoffnung der Familie war Walters älterer Bruder Hans. Seinen frühzeitigen dichterischen Versuchen wurde über große Achtung geschenkt. Der an und für sich begabte junge Mensch wurde geistig überbürdet und wurde als Achtunddreißigjähriger geisteskrank. Walter wuchs im Schatten seines Bruders auf. Noch als er aus der Schule kam, dachte er nicht an irgend eine schriftstellerische Tätigkeit, sondern studierte Maschinenbau; er zeigte für dieses Fach auch einige

Fähigkeiten. Er brachte es bis zum Oberingenieur und gab als solcher auch Fachzeitschriften heraus, die sich der Achtung technisch interessanter Kreise erfreuten.

Als die beruflichen und materiellen Sorgen beseitigt waren, regten sich literarische Gedanken in ihm, Pläne, die entstanden durch das Vorbild seines Bruders und durch seine eigene scharfe Beobachtungsgabe, seinen Drang nach Ausdruck und nicht zum wenigsten durch den Ehrgeiz, der Umwelt, vor allem seiner Familie, seine Fähigkeit zu beweisen, rasch zur Ausführung drängten. Ein Problem aus seinem Berufsleben gab ihm den Stoff zu einem Drama, das übrigens nie aufgeführt wurde und das trotz dilettantischer Fehler, die einem Erstlingswerk meistens anhaften, den Grundstock zu weiterer literarischer Tätigkeit legte. Was ihm fehlte, hatte er klar erkannt: Innere Reife und durchdringende, geschulte Erkenntnis. Wenn er auch seinen amtlichen Pflichten durchaus nachkam, gehörten die nächsten Jahre seiner literarischen Schulung, als deren Ergebnisse wir die 1905 erschienenen Romane „Klaus Diedemann, der Kaufmann“ und „Totes Sein“ betrachten können, denen etwas später „Hans Amring und sein Welt“ folgte. Immerhin sind diese Romane den Werken seiner dichterischen Blütezeit noch nicht gleichwertig.

Was die eigentlichen Höhepunkte betrifft, so mag man schwanken, ob man sie in der 1909 bis 1910 erschienenen Romanreihe „Die unerbittliche Liebe“, „Die törichte Welt“, „Der gezähmte Gros“, „Wir Weibsgesellen“ sehen will oder in seinem vier Jahre später erschienenen Schillerroman.

Die eben genannte Romanreihe ist das Ergebnis seiner inneren Bemühungen, seiner Erlebnisse und Erfahrungen mit Menschen, des Herauskristallisierens einer festen Form aus den Urtoffnen, den Rudimenten seiner Beobachtungen und Kämpfen, eine eindeutige, bewußte Stellungnahme zum Wesen seiner Zeit, zu seiner Umwelt, zu seiner Familie und der Familie überhaupt — ein Werk, in dem wir zum ersten Male auch einen eigenen Stil feststellen können, einen Stil, der weniger ausgeschmiedt und gebunden ist, als spontan, heftig und hinreißend.

Er lebte auch nach seiner Ehe (1906) in Wien. Doch diese Stadt, ihre ganze Atmosphäre, ihre Gesellschaft, ihre Umgebung, Gemütslage, Sprache und Temperament seiner Bewohner, die so viele Menschen und nicht zum wenigsten Dichter befriedigt und entzückt hat, sagte ihm nicht zu. Und

nicht nur das, sondern er litt förmlich unter ihr. Die Gesellschaft empfand er als verweichelt, angekränkelt; er selbst fühlte sich von ihr belächelt, bemitleidet. Ihre Umgebung paßte nicht zu seinem Temperament. Er sehnte sich nach einer geschlossenen, ruhigen Landschaft, nach verschloßenen ruhigen Menschen — und erst seine Übersiedlung nach Frohnau in der Mark brachte ihm die nötige Ruhe und die richtige Umgebung zu seinem neuen Werk, dem „Fridericus“.

Sein Schillerroman und der „Fridericus“ haben eine gewisse Ähnlichkeit. Beide Werke haben als Unterlagen eine bis auf die kleinsten Details genaue historische Forschung, in die die Liebe des Dichters zu seinen Helden Leben bringt. Beide Gestalten hat Walter von Molos schon seit seiner Jugend glühend bewundert, und es war von jenseits seines fehlenden Wunsches gewesen, seiner Bewunderung und seinem Verständnis Ausdruck zu geben, ein Wunsch, der in acht Jahren härteste Arbeit in Erfüllung ging. Es ist in der Tat kein geringes Verdienst Walter von Molos, uns Schiller, von dem wir uns nur nach seinen Werken ein Bild machen können, auch menschlich so nahe gebracht zu haben, wie kaum eine andere, gewöhnliche Biographie es vermöht hätte. Auf alle Werke des Dichters näher einzugehen, ist hier nicht genug Raum. Wir müssen uns damit begnügen, noch einige seiner Dramen Erwähnung zu tun, an denen Walter von Molos weniger Freude gehabt hat, als an seinen großen epischen Werken, die sich zuerst fast alle Bühnen einer Aufführung sperrten. Dem Geräte Hoftheater ist es zu verdanken, daß eine Reihe Moloscher Dramen, „Der Infant der Menschheit“, „Die Erlösung der Ethel“, den Weg über eine größere Anzahl deutscher Bühnen gemacht hat. Das Drama „Der Hauch im All“ wurde in Berlin im Theater in der Königgrätzer Straße uraufgeführt, das nationale Drama „Friedrich Staps“ im Leipziger Alten Theater.

Doch bei vollster Würdigung Walter von Molos als Dramatischer dürften seine bedeutendsten Werke doch seine großen epischen Dichtungen sein, die allerdings trotz ihrer romanhaften Fassung einen gewissen dramatischen Einschlag aufweisen, so daß man vielleicht von einem dramatischen Epos sprechen könnte...

Ein äußeres Symbol für die Bedeutung Walter von Molos als deutscher Dichter: Er ist Präsident der Deutschen Dichterakademie.

Wirtschaftliche Rundschau.

Diskontherabsetzung in der Bank Polst.

Warschau, 13. Juni. (PAT) Wie die Bank Polst mitteilt, wird der Diskontrabatt der Bank Polst von heute ab 6½ Prozent, dagegen der Lombardzinsfuß 7½ Prozent betragen.

Die Krisis der polnischen Holzwirtschaft.

Die polnische Holzwirtschaft macht gegenwärtig eine Krisis durch, wie sie seit der Wiedereröffnung Polens noch nicht zu verzeichnen war. Die Depression umfasst alle Zweige der Holzwirtschaft, den Waldbesitz, den Holzhandel und die Holzindustrie. Es ist nicht schwer zu erraten, auf welche Ursachen die gegenwärtige Krisis zurückzuführen ist. Wir haben dieses in den früheren Nummern im einzelnen erörtert. Zusammenfassend lassen sie sich wie folgt schildern: 1. Stagnation auf dem europäischen Holzmarkt, in erster Linie auf dem deutschen Markt als Hauptabsatzmarkt polnischer Holzes; 2. Die allgemeine Wirtschaftsdepression Polens und im Zusammenhang damit die Verminderung des Absatzvolumens im Inlande; 3. die russische Konkurrenz; 4. die schlechte Organisation der Holzproduktion, des Holzhandels und der Holzindustrie Polens.

Die ersten drei Faktoren — sagt man — liegen außer dem Bereich einer Einführung offizieller oder privater Kreise. Dagegen lassen sich — wie man annimmt — Mittel und Wege finden, um den die Entwicklung der polnischen Holzwirtschaft hemmenden Organisationsmangel zu beseitigen. Ohne im Rahmen dieser kurzen Notiz auf die näheren Zusammenhänge eingehen zu können, glauben wir, daß vor allem der Generalrat der polnischen Holzverbände reorganisiert werden müßte. Es erscheint unmöglich, daß eine und dieselbe Zentralorganisation die häufig einander zuwiderlaufenden Interessen des Holzhandels, der Holzindustrie und der Waldbewirtschaftung gemeinsam repräsentiert. Als Beweis dafür mag die in Polen in letzter Zeit so oft aufgeworfene Frage des Rohholzimports aus Russland dienen. Während die polnische Holzindustrie eine Ausweitung sämtlicher Einfuhrbeschränkungen, n. a. des Einfuhrzolls, fordert, verlangen die in derselben Zentralorganisation gruppierten Waldbesitzer die Einführung von Prohibitionszöllen. Obwohl eine friedliche Zusammenarbeit der drei Holzwirtschaftszweige vom polnischen Standpunkt sehr wünschenswert sein dürfte, erkennt man andererseits doch schon die Notwendigkeit in Polen, daß jeder der drei Zweige in gewissen Fällen wird selbständig vorgehen müssen. Prominente polnische Persönlichkeiten haben fernerhin auf einige Fragen allgemeiner Natur hingewiesen, die nach ihrer Ansicht unbedingt gelöst werden müssen: 1. Zentralisierung des Holzaufkaufs und des Holzabsatzes; 2. Reduzierung der Unzahl von Holzunternehmungen; 3. einheitliche Festsetzung der Holzpreise; 4. Ausstellung einheitlicher Geschäfts- und Zahlungsbedingungen.

In einem Lande wie Polen, wo die Holzwirtschaft zu den führenden Wirtschaftszweigen gehört, ist in dieser Hinsicht tatsächlich viel zu wenig getan worden, und es ist abwegig, nun die ganze Verantwortung für die gegenwärtige Krisis auf "wirtschaftliche" Faktoren abzuwälzen.

Als charakteristische Erscheinung mag noch hervorgehoben werden, daß die beiden Holzfachzeitschriften Polens, der "Rundschau" (Holzmarkt, zweimal wöchentlich) und der "Przemysł i Handel Drzewny" (Holzindustrie und Holzhandel, zweimal wöchentlich) häufig eine scharfe und oft unangenehme Polemik führten und die Holzkreise Polens in zwei feindliche Gruppen spalteten. Es liegt auf der Hand, daß die „unüberbrückbaren“ Meinungsverschiedenheiten der beiden Gruppen eine fruchtbare Zusammenarbeit der polnischen Holzwirtschaft unmöglich machen.

Zur Ablehnung des Harrimanprojektes.

Wie bereits bekannt, hat der polnische Minister für öffentliche Arbeiten am 4. Juni d. J. die Offerte der Firma U. A. Harriman and Co., Inc. New York betreffend Elektrifizierung eines bedeutenden Gebietes Polens ganz unerwartet auf Grund des Elektrizitätsgesetzes vom 21. März 1922 abgelehnt.

In dem amtlichen Bericht heißt es, daß der Beschluss des Ministers für öffentliche Arbeiten nach einer gewissenhaften und allseitigen Prüfung der von den beteiligten Bosswidigkeiten unterbreiteten Unternehmungsergebnisse gefaßt worden ist, da die von der Firma Harriman vorgelegten Bedingungen für den polnischen Staat vom wirtschaftlichen Standpunkte aus gesehen, ungünstig seien.

Auf genaue Kenntnis des Sachverhaltes gestützt, glauben wir annehmen zu können, daß es sich hierbei nicht um eine endgültige Ablehnung, als vielmehr um ein Manöver des polnischen Ministeriums für öffentliche Arbeiten handelt. Wie wir schon früher an dieser Stelle mitgeteilt haben, knüpft die Polnische Regierung im letzten Verhandlungsstadium an die Gewährung der Konzession verschiedene Bedingungen an, wie z. B. die Vermittlung einer größeren Auslandsaule, die ausschließliche Beschäftigung von polnischem Personal, außer einigen Ingenieuren merkantilistischer Staatsanghörigkeit, die Lieferung ausschließlich polnischen Materials, außer dem in Polen nicht hergestellten, die Ausschließung sämtlicher Nachbarstaaten Polens (sies: Deutschland) bei der Herausgabe neuer Aktien und Aufnahme von Betriebskapital usw. Diese Bedingungen, vor allem die Gewährung einer Auktion, wollte oder auch könnte Harriman nicht erfüllen, zumal dieselben erst in einem vorgerückten Verhandlungsstadium gestellt wurden.

Alle Anzeichen sprechen dafür, daß der polnische Minister die Ablehnung in der Erwartung einer neuen Harrimanofferte, welche die von der Polnischen Regierung ausgeprochenen Wünsche berücksichtigt, ausgesprochen hat. Erinnert sei hierbei an das Beispiel der Electro-Investofferte, die einmal abgelehnt, das andere Mal jedoch, nach entsprechender Änderung unter Berücksichtigung der polnischen Seite ausgeprochenen Wünsche, angenommen worden ist. Nebenbei bemerkt, hat Harriman für die Vorbereitung und die Bearbeitung der Projekte 7-8 Millionen Zloty verausgabt, die er von dem polnischen Staat zurückzustellen haben will.

Die Posener Zuckerkasse 1929. Auf der in diesen Tagen in Posen stattfindenden Jahresversammlung der Aktionäre der Zuckerbank wurden der Bericht und die Bilanz für das Operationsjahr 1929 vorgelegt. Auf Antrag des Rates wird der in der Bilanz ausgewiesene Reingewinn in Höhe von 1.541.669 Zloty in der Weise verteilt, daß an die Aktionäre eine 12prozentige Dividende zur Auszahlung gelangt. Aus dem Bericht geht hervor, daß die Zuckerindustrie, die sich in den letzten Jahren günstig entwickelt hat, im abgelaufenen Wirtschaftsjahr unter weitaus schwierigeren Bedingungen arbeitete, hervorgerufen durch die Notwendigkeit einer intensiveren Finanzierung der erhöhten Produktion. Der erhöhte Geldbedarf wurde zum Teil mit Hilfe von Auslandscrediten, die durch Eingänge aus dem Zuckerexport gedeckt wurden, erfolgreich durch die Zuckerbank befriedigt. Die schwerste Aufgabe bestand aber für die Bank darin, die Überproduktion auf den Auslandsmärkten abzufangen und dies angehängt eines erhöhten Angebots von Zucker aus anderen Ländern. Auf den Auslandsmärkten verkaufte die Bank in Zeiten einer günstigen Konjunktur 235.858,8 To. Exportzucker, im Bezugswert ausgedrückt. Der inländische Zuckerabfuß ging unter schweren Bedingungen vor sich, namentlich im letzten Quartal des Berichtsjahrs, und dies im Zusammenhang mit der verringerten Nachfrage seitens der ländlichen Bevölkerung. Zwecks Erleichterung der Abnahmehilfen hat die Bank weitgehende Krediterleichterungen gewährt, die darin zum Ausdruck kommen, daß während des ganzen Wirtschaftsjahres Kredite in Höhe von rund 100 Mill. Zloty erzielt wurden. Die Kreditfähigkeit erfreute sich außer der Finanzierung der Zuckerproduktion auf Krediteinräumung an die Landwirtschaft und landwirtschaftliche Handelskreise. Der Stand der Einlagen inkl. der Kreditdecke auf offene Rechnung stieg um 11.500.000 Zloty und drückt sich in der Endbilanzsumme mit 40 Mill. Zloty aus. Der Gesamtzuckerabfuß auf dem Binnenmarkt betrug 361.036 To., hierdurch entfallen auf die Vereinigten Zuckerfabriken 327.229 To. und auf die Ostsider 23.807 To. Die Generalversammlung der Aktionäre hat den Bericht und die Bilanz für 1929 angenommen und alle Anträge der Verwaltung bestätigt.

Eine deutsch-polnische Preiskonvention für Zink. Zwischen der deutschen und der polnischen Zinkindustrie ist kürzlich eine Vereinbarung erzielt worden, welche die gegenwärtigen Preisunterschiede künftig ausschließen soll. Diese Vereinbarung wird vor allem der polnischen Zinkindustrie auf dem deutschen Markt zu kommen. Dieser Konventionsabschluß ist nicht uninteressant, wenn man berücksichtigt, daß zur selben Zeit die Verhandlungen im Reichswirtschaftsrat über eine Erhöhung des deutschen Zinkzolls auf Antrag der deutschen Zinkproduzenten schwanken.

Die polnische Ausfuhr im Mai. Einer Meldung der polnischen Telegraphen-Agentur zufolge wurden nach den bisherigen Berechnungen des Statistischen Hauptamts über den polnischen Außenhandel im Mai dieses Jahres 1.432.330 To. im Werte von 199.201.000 Zloty ausgeführt. Im Vergleich zum April dieses Jahres ist die Ausfuhr um 78.690 To. gestiegen, unter gleichzeitiger Verringerung des Wertes um 9.748.000 Zloty.

Die Auslandscredite der polnischen Banken. Aus zuverlässiger Quelle erfahren wir, daß die polnischen Banken im ersten Quartal 1930 im Auslande Kredite über insgesamt 638.200.000 Zloty aufgenommen haben. Nach Ländern verteilt, entfällt das Hauptkontingent dieser Credite, und zwar 159.400.000 Zloty auf England, welches hauptsächlich die polnische Zuckera- und Textilindustrie finanziert. In zweiter Stelle steht Deutschland mit 128.700.000 Zloty, welches besonders stark in der Montanindustrie Polens vertreten ist und neuerdings auch in die Textilindustrie eindringen soll. Alsdann folgt Frankreich mit 91.9 Millionen Zloty. Frankreich ist zwar, was Investitionskapital anbetrifft, am stärksten in Polen vertreten, namentlich in der Petroleum-, Montan- und Textilindustrie, steht jedoch in bezug auf Kreditvermehrung hinter den genannten Ländern zurück. Auf Österreich entfallen ca. 64 Millionen Zloty, die der Erdöl- und Metallindustrie zur Verfügung gestellt wurden. Trotz der Anleihebestrebungen Charles Dewers haben die Vereinigten Staaten Polens Kredite nur in Höhe von 40.000 Zloty zur Verfügung gestellt. Mit fast derselben Quote, und zwar mit 38.500.000 Zloty, partizipiert Danzig. Was die anderen Staaten anbetrifft, so sind diejenigen von den polnischen Banken nicht in nennenswertem Umfang an Anspruch genommen worden. Auf der Warschauer Börse macht sich, wie bereits an anderer Stelle gemeldet, eine starke Nachfrage nach polnischen Bank- und Industriewerten durch deutsche und tschechoslowakische Banken bemerkbar. Diese Nachfrage hat zu einer Aufwärtsbewegung der Aktienkurse geführt. Unter Bankpapieren werden die "Bank Polst" und die "Bank Handlowy" bevorzugt. Von Industriewerten sind besonders Metall- und Zuckeraffären gefragt. Im Zusammenhang mit dem steigenden Interesse des Auslandskapitals für polnische Werte gibt man sich der Hoffnung hin, daß eine olympische Rückwanderung des im Ausland angelegten polnischen Kapitals erfolgen wird. Insbesondere spielt hierbei die hohe Diskontrate der Bank Polst eine Rolle, welche die Kapitalanlage in Polen als rentabel erweist.

Die Wurzelpreise der polnischen staatlichen Forstdirektionen. Ein Bericht des polnischen Landwirtschaftsministeriums gibt die nachstehenden durchschnittlichen Holzpreise für den Engroshandel loco Verladestation:

A. Rund- und Nussholz.

1. Riesenröhre und Riesenlangholz für Schnitzzwecke pro 1 m³:

	März	April
Forstdirektion Warschau	48,00	45,0
" Radom	44,00	44,00
" Siedlce	45,00	43,00
" Wilna	38,00	35,00
" Bielawieza	42,00	37,00
" Bojen	49,80	44,50
" Bromberg	50,00	47,00
" Thorn	54,00	50,00

2. Fichtenröhre für Schnitzzwecke pro 1 m³:

	Forstdirektion Sieclce	Lemberg
	36,00	33,50

3. Eichenröhre für Tischlerzwecke pro 1 m³:

	Forstdirektion Lüd	
	155,00	155,00

4. Eichenröhre für Schnitzzwecke pro 1 m³:

	Forstdirektion Bielawieza	
	76,00	76,00

5. Kieferngrubenholz pro 1 m³:

	Forstdirektion Warschau	
	30,00	28,00
" Radom	31,0	30,00
" Siedlce	28,50	26,60
" Wilna	—	30,70
" Bielawieza	33,00	33,00
" Thorn	30,60	30,60

6. Papierrundholz pro 1 fm:

	Forstdirektion Sieclce	
	26,80	26,60

7. Buchenholz:

	Forstdirektion Lemberg	
	11,50	11,50

Aus den obenstehenden Zahlen geht hervor, daß die Aprilpreise für fast sämtliche Holzgattungen gegenüber dem Vormonat zurückgegangen sind.

Nette Anleiheverhandlungen. Die polnische Presse meldet, daß im Juni der Vertreter einer der größten Finanzorganisationen der Welt, der "Guaranty Trust Company New York", Ralph Dawson, in Warschau eintrifft. Sein Aufenthalt in Warschau wird mit der Anknüpfung von Anleiheverhandlungen in Zusammenhang gebracht. Nebenbei sei bemerkt, daß in der Verwaltung der genannten Gesellschaft auch Harriman vertreten ist. Außerdem haben Vertreter der amerikanischen Firma, Drogen Foundation Corporation, ihre Ankunft in Polen angekündigt, um die Möglichkeit einer Investierung amerikanischen Kapitals im Lodzer Kanalisationsbau nachzuprüfen. Die Firma interessiert sich auch für die Wasserleitungs- und Kanalisationsarbeiten in anderen polnischen Städten.

Die Warschauer Bank Handlowy zu höherer Valorisierung verurteilt. Mit einem Rechtsstreit zwischen der Bank Handlowy und ihrem Kriegsgegner betreffend Valorisierung der Kriegsgegenstände hatte sich das Warschauer Appellationsgericht Mitte Mai d. J. zu befreien. Während die Bank Handlowy auf Grund beglaubigter Bilanzen nachweisen konnte, daß ihr Vermögen in den Kriegs- und Nachkriegsjahren auf 0,05 Prozent zusammengezogen sei, weshalb sie im Sinne des Valorisierungsgesetzes nur verpflichtet sei, im Verhältnis zu diesem Bruchteil ihre Gläubiger abzufinden, stellte sich das Appellationsgericht auf den Standpunkt des Landgerichts, indem es die Bank Handlowy zu einer Valorisierung der geltend gemachten Forderungen im Verhältnis von 25 Prozent verurteilte. Dieses Urteil hat allenfalls lebhaftes Interesse gefunden und wird zweifellos weitere Ansprüche von Seiten anderer Gläubiger zur Folge haben.

Die Staatschulden Polens. Die amlich registrierten Staatschulden Polens belaufen sich am 1. Januar 1930 auf 4.211.580.680.— Zloty (d. s. 472.205.694 Dollar nach dem Kurs 1 Dollar = 8,90 31.). davon auf die innere Verschuldung 520.736.306.— Zloty (darunter verzinsliche Anleihen 495.574.497.— Zloty und zinslose Anleihen 25.161.809) und auf die Auslandsschulden 3.690.794.374.— Zloty entstanden. In der letzten Summe sind folgende Posten enthalten: Anleihen: 1.168.742.939.— Zloty; Schulden an andere Staaten: 1.218.204.490.— Zloty; Nachkriegs-Liquidationschulden: 325.188.205 Zloty; Schulden an Bankinstitute: 43.660.800.— Zloty. Eine detaillierte Auflistung über die einzelnen Posten ist bereits in der früheren Nummern bekannt gegeben worden.

Ermäßigung der Frachtkosten für Holztransporte nach Deutschland. Das polnische Verkehrsministerium hat kürzlich das Heft 3 Teil II des Gütertarifs herausgegeben, denen Bestimmungen mit Wirkung vom 1. Juni d. J. ab in Kraft getreten sind. Von besonderer Bedeutung ist dabei die Ermäßigung des Transporttariffs für polnisches Holz, welches auf dem Wasserwege nach Deutschland befördert wird. Mit Rücksicht auf die Tatsache jedoch, daß die polnischen Wasserstraßen nur wenig ausgebaut sind, haben die in Kraft getretenen Vergünstigungen keine ausschlaggebende Bedeutung für die künftige Gestaltung des polnischen Holzexportes nach Deutschland.

Definitives Ausscheiden der staatlichen Forstverwaltung aus dem Landwirtschaftsministerium. Von gut informierter Seite wird gemeldet, daß der Ministerialrat Ende Mai d. J. das Ausscheiden von fünf Abteilungen aus dem Forstdepartement des Landwirtschaftsministeriums endgültig beschlossen hat. Zum Leiter der ausgeschiedenen Abteilungen wurde der bisherige Direktor des Forstabteilments Lorek ernannt. Die Neugründung des polnischen staatlichen Forstwesens darf allerdings nicht mit der im Jahre 1924 beabsichtigten Gründung eines selbständigen Unternehmens der staatlichen Forsten verwechselt werden.

Geldmarkt.

Der Wert für ein Gramm reinen Goldes wurde gemäß Verordnung im "Monitor Polst" für den

Zum Tode Adolf v. Harnacs.

Wir haben bereits gestern über das Ableben des bekannten deutschen Theologen A. v. Harnack berichtet und seinen Entwicklungsgang kurz wiedergegeben. Nachstehende Schilderung verdient insfern Interesse, als sie die geistige Entwicklung des hervorragenden protestantischen Kirchenhistorikers in den Vordergrund stellt.

Der gefeierte Berliner Kirchenhistoriker und frühere Generaldirektor der Preußischen Staatsbibliothek, Adolf v. Harnack, wurde am 7. Mai 1851 in Dorpat geboren. Er promovierte am 29. Mai 1873 in Leipzig auf Grund einer Abhandlung „Zur Quellenkritik der Geschichte des Gnostizismus“ zum Doktor der Philosophie. Harnack war übrigens Doctor aller vier Fakultäten; die theologische, die juristische und die medizinische Würde wurden ihm als Zeichen der Anerkennung für seine bahnbrechenden Leistungen in der Wissenschaft und für seine Verdienste um die Organisation der gelehrten Forschung ehrenhalber verliehen; auf dem philosophischen Kateder hat er reit promoviert.

Seine zukünftige Bestimmung und die Richtung seiner Studien sind dem großen Theologen gleichsam schon als Erbteil in die Wiege gelegt worden. Harnack entstammt väterlicher- und mütterlicherseits einer jener durch hohe Geisteskultur ausgezeichneten baltischen Familien, die der deutschen Wissenschaft im Laufe der letzten zwei Jahrhunderte viele namhafte Pfleger und Förderer geschenkt haben. An der Universität seiner Vaterstadt Dorpat, an der sein Vater Theodosius Harnack (gest. 1889) als Professor der Theologie lehrte, hat er sich dem gleichen Studium gewidmet. Er selbst hat in seinem gedankenreichen Werk „Marion, das Evangelium vom unbekannten Gott“ (1920) in fesselnder Weise erzählt, wie er mit diesem Buche wieder an den Anfang seiner Lehrerlaufbahn anknüpft und auf die Lieblingsneigungen seiner akademischen Jahre zurückgriffen hat. Es war eine Preisausgabe über diesen Gnostiker, eine der einflussreichsten Gestalten in der werdenden Kirche des zweiten Jahrhunderts, die ihn zur Kirchengeschichte führte. Das schwierige Thema zwang den jungen Gelehrten zu genauerer philologisch-kritischer Durcharbeitung und nötigte zugleich, den Blick auf die Zusammenhänge der geschichtlichen Erscheinungen zu richten und feste Gesichtspunkte zu ihrer Beurteilung zu gewinnen. Mit bewundernswerter Energie arbeitete sich Harnack in wenigen Jahren in das weitreichende Gebiet der Religionsgeschichte der ersten drei Jahrhunderte ein, das den bevorzugten

Gegenstand auch seiner späteren Lebensarbeit zu bilden beabsuchte war.

Im Mittelpunkt der Untersuchungen stand die zuerst von dem Tübinger Ferdinand Christian Baur gestellte Frage, wie sich aus der Predigt des Evangeliums der Katholizismus und die römische Reichskirche entwickelt habe. In seinem Hauptwerk, dem dreibändigen „Lehrbuch der Dogmengeschichte“, hat Harnack das kirchliche Dogma als eine Konzeption des griechischen Geistes auf dem Boden des Evangeliums dargestellt. Dieses Werk und die sich daran anschließenden Untersuchungen zur Geschichte des Urchristentums und des neutestamentlichen Kanons, nicht minder aber seine geistreiche, in zahlreichen Auflagen verbreitete religiösenphilosophische Schrift „Das Wesen des Christentums“ werden seiner Ruhm noch Generationen lunden und noch auf lange hinaus Wegweiser und Marksteine der theologischen Forschung bleiben.

Adolf Harnack stand nicht nur unter den deutschen evangelischen Theologen der Gegenwart an erster Stelle, er war wohl überhaupt die gefeierteste und im besten Sinne repräsentative Persönlichkeit der deutschen Gelehrtenwelt. Schon in seiner äußersten Stellung prägte sich diese überragende und universelle Geltung aus. Als Mitglied und Geschichtsschreiber der Preußischen Akademie der Wissenschaften, der von Schlesiermacher bis auf ihn kein Theologe angehört hat, als Präsident der Kaiser-Wilhelm-Gesellschaft der Wissenschaften, die doch vorzugsweise zur Pflege der Naturwissenschaften bestimmt ist, als langjähriger Leiter der großen deutschen wissenschaftlichen Bibliothek, endlich als Kanzler des erlebtesten deutschen Gelehrtenkonvents, der Friedensklasse des Pour le mérite, vereinigte er in seiner Person eine Reihe von Ehrenämtern und Würden, wie sie wohl nie einem deutschen Gelehrten zusammen befallen gewesen sind. Aber diese glänzende äußere Stellung, die Harnack in der Republik der Wissenschaft und im Betrieb der deutschen Forschung einnahm, war doch nur ein Ausdruck und ein Symbol seines weitumfassenden und allseitigen Geistes, seiner großartigen Welt- und Lebensauffassung und seiner im edelsten Sinne humanistischen und humanen Gesinnung.

Berlangen Sie überall

auf der Reise im Hotel im Restaurant
im Café und auf den Bahnhöfen die

Deutsche Rundschau.

Raumow soll ausgeliefert werden?

Warschau, 12. Juni. Aus Berlin wird gemeldet: In Kreisen, die der Sowjetgesandtschaft in Berlin nahestehen, ist seit gestern das harntägliche Gerücht im Umlauf, daß die Zentralbehörden in Moskau die Absicht haben, sich an die Polnische Regierung mit dem Erfuchen zu wenden, den im Krankenhaus in Biala Podlaska weilenden Beamten der Handelsvertretung der Sowjetunion in Paris, Michael Naumow, der sich entflohen hatte, nicht nach Russland zurückzuführen und sämtliche ihn mit der kommunistischen Partei bindenden Fäden zu zerreißen, auszuliefern. Auch in Pariser Kreisen der russischen Emigration sowie unter den Beamten der sowjetrussischen diplomatischen und Handelsvertretungen in Paris hat der Selbstmordversuch Raumows auf der Station Biala Podlaska einen großen Eindruck hervorgerufen und zahlreiche Kommentare ausgelöst. Allgemein wird dieser Fall mit den analogen Vorgängen in den sowjetrussischen Vertretungen im Auslande der letzten Zeit verglichen.

Sowjetrussische Beamtenkreise in Paris wünschten, daß Raumow über die Methoden der Tätigkeit der Tscheka so wohl in Russland als auch im Auslande genau informiert war und daß er seit dem Augenblick, da man an seine Treue für seine bisherigen Vorgesetzten nicht unbedingt glauben könnte, gefährlich wurde. Die Sowjetbeamten in Paris ahnten schon längst, daß Raumow nach Russland abberufen und dort „liquidiert“ werden würde. Diese Ahnungen bestätigten sich, und man erwartete seit dem Augenblick, da Raumow Paris verlassen hatte, mit Unruhe eine nähere Meldung über sein weiteres Schicksal. Die Mitteilung über seinen Selbstmordversuch bestätigte diese Beunruhigung vollkommen und löste in Paris große Bestürzung aus.

Zwei Sowjetbeamte zum Tode verurteilt.

Kowno, 11. Juni. Wie aus Moskau gemeldet wird, fand am Mittwoch vor dem Obersten Gerichtshof der Sowjetunion ein Prozeß gegen zwei Angestellte der russischen Handelsvertretung in Paris, Bratin und Salomberg statt, die beschuldigt werden, in Paris ohne Wissen der Sowjets Geschäfte abgeschlossen zu haben und dadurch die Sowjetunion geschädigt zu haben. Da sich die Angeklagten geweigert hatten, nach Moskau zu kommen, wurden sie in Abwesenheit zum Tode verurteilt. In der Urteilsbegründung wird darauf hingewiesen, daß Bratin und Salomberg das Vertrauen der Sowjets missbraucht haben und in das Lager der russischen Emigration übergetreten seien.

Freiwillige Versteigerung.

Wegen Verlauf des Gutes findet am Dienstag, dem 17. Juni, vormittags 8.30, in Lubinia Mała, Kreis Jarocin, die Versteigerung folgenden Inventars statt: 6330

70 Pferde, 10 Fohlen

30 Kühe, 90 Jungvieh

1 Satz Dampfsäge „Fowler“ mit neuem Walffischen Kultivator, 2 Dampfdreschfächer mit Strohpresen, sämtliche landwirtschaftlichen Maschinen und Adergeräte, Rutsch- und Arbeitswagen, 1 Auto-Tatra.

Alle Gegenstände befinden sich in gutem Zustande. Kredit wird bei Sicherheit gewährt. Auto-Omnibus früh 8 Uhr Bahnhof Jarocin.

Bolnisch erteilt gepr. Gdańsk 39, 1. r. 2277

Kirchenzeitel.

* Bedeutet anstehend Abendmahlfeier.

F. T. = Freitaufer.

Sonntag, den 15. Juni 3/

(Trinitatissfest)

Bromberg, Parochie, Borm. 10 Uhr: Sup. Ahmann, 11/2 Uhr Kindergottesdienst. Nachm. 5 Uhr Versammlung des Jungmädchen-Bvereins im Gemeindehaus. Donnerstag, ebenda 8 Uhr Bibelflunde im Gemeindehaus. Sup. Ahmann.

Ev. ang. Pfarrkirche, Borm. 10 Uhr: Hauptgottesdienst, Konfirmation Pfarrer Hesel*. Der Kindergottesdienst fällt aus.

Dienstag, abends 8 Uhr Blaufreuderversammlung im Konfirmandenraale.

Christuskirche, Borm. 8 Uhr: Sup. Ahmann.

Montag 8 Uhr Übungsstunde des Kirchengors.

Dienstag, 8 Uhr Vereinst. des Jungmänner-Bvereins.

Luther-Kirche, Krakowice, Borm. 87/88. Borm. 10 Uhr: Festgottesdienst, Einsegnung *Pfr. Lachman Nachm. 1/4 Uhr Jugendbund, Rdt. Gottesdienst und Erbanungsfest, fallen aus.

Neuapostolische Gemeinde, Sniadeck 48, Borm. 9/1 Uhr Gottesdienst, Nachm. 3/4 Uhr Gottesdienst.

Montag, abends 7/2 Uhr Gefangstunde. Donnerstag, vorm. 9/1 Uhr Gottesdienst.

Ev.-luth. Kirche, Bojerowice, Borm. 10 Uhr Predigtgottesdienst. Freitag, abends 7 Uhr Bibelflunde Pfarrer Paulig.

Landeskirchliche Gemeinschaft, Hildesheim (Märkischowice), Borm. 8 Uhr vorm. Gebetsstunde.

Herren auch ohne Vermögen sof. Auskunft.

Stabrey, Berlin, Stolpischestr. 48. 4576

Achtung!

Mechanische Schlosserei-Werkstatt.

Ausführung v. sämtl.

Maschinen-Reparatur.

all. Art. Gruben Werk-

Kochmaschinen, sowie

Installat., Badesein,

Wasserleitung, Gas, Klin-

gel u. elektr. Anl. wird,

bis zu 1, sauber ausgef.

Max Bilarfi, Bialystok

Bergholontestr. 2577

Werk-

meister

sucht Stellung i. einer

größeren Möbelfabrik

(auch i. Kongreßpolen).

Offerato an: 6378

B. Noch, Nowe, Klasztorna 18.

Chausseur

evgl., ledig, praktisch ge-

arbeitet, m. gut. Zeugen

sucht Stellung v. los. bei

mäßig. Gehalt. GfL. Off.

u. B. 2986 a. d. G. d. 3. erb.

Obermüller

Gepr. Meister 29 Jahre

alt, deutsch und poln.

versprechend, zuverlässig

mit guten Zeugnissen,

sucht von sofort oder

1. 7. 30. Dauerstellung

in mittler. oder gro-

mühle. Werte Zukr.

A. Wilinski, Lazyn, Post Brzoza, pow. Bialystok. 2956

Maschinen-Ersatzteile

Hoher Rabatt!!

Reparatur - Werkstatt

Blondine 24 J. alt, ev.

verm. wünscht Briefwo-

zeds spät. Heirat

mit Herrn in sicherer

Position. Angeb. unter

N. 2961 a. d. G. d. Bl.

Heirat

Junge Dame, Hausbe-

zügerin, evang. wünscht

Herrn in sich. Lebens-

stellung zu richten. Off.

mögl. mit Bild. unter

N. 2962 a. d. G. d. Bl.

Vermögende

Damen wünsch. glückl.

Heirat. Einheiratungen.

Herren auch ohne Vermögen sof. Auskunft.

Stabrey, Berlin, Stolpischestr. 48. 4576

2 fröhliche Mädchen

engl. i. von sof. od. später

Stellg. i. Bydg. o. Stütze

auch i. Frauen. Haush.

Off. u. B. 2978 an d.

Gesellsch. d. Zeitg.

Schlesien. Borm. 10

Uhr Einlegmn. *

Kl. Bartelsee, 10 Uhr

Einsegnung. * 1/2 12 Uhr

Kinder-Gottesdienst.

Lochnow, Borm. 10 Uhr

Konfirmation. *

Dielsk., Borm. 10 Uhr

Einsegnung. *

Weichselhorst, Bormitt.

10 Uhr Kinder-Gottesdienst.

3 Uhr Unterredung mit

der konfirmierten Jugend.

Steino, Borm. 10 Uhr

Einsegnung. *

Grünkirch. 9 Uhr Ein-

segnung der Konfirmant. *

Eliendorf. Nachmitt.

5 Uhr Prüfung der Kon-

firmanten.

Geb. Landwirtstoch-

hauswirtschaftl. Kennt-

nisse, perf. im Schneid.

Platten, Handarbeit,

sucht Stellung in bess.

Hause. Off. u. B. 6845

Der Krakauer Kongress.

Warschau, 12. Juni. Der Kongress der Parteien des Zentrums und der Linken, der am 29. Juni stattfinden wird, bildet den Gegenstand steigenden Interesses aller politischen Kreise. Der Kongress wird, wie bereits feststeht, eine großzügige Manifestation zur Unterstützung der Forderung des Abbaus des diktatorischen Regierungssystems sein. Einer der Beschlüsse wird ausdrücklich den sofortigen Rücktritt der jetzigen Regierung mitamt dem Marshall Piłsudski verlangen.

Auf dem Kongress wird aber auch ein positives Programm der Zentrolinken bekanntgegeben werden. Die Parteien sind vor allem darin einig, daß die Bildung einer Koalitionsregierung notwendig sei, deren Aufgabe es wäre, eine enge Zusammenarbeit mit dem Parlament in die Wege zu leiten. Außerdem soll dem Kongress ein eingehendes Programm der unbedingt notwendigen Steuerreformen vorgelegt werden.

Der Organisationsplan des Kongresses ist bis ins einzelne bisher allerdings noch nicht ausgearbeitet worden. Prinzipiell sollen nur die Delegierten der Parteien eingeladen werden. Es ist aber — nach den bisherigen Anmeldungen zu urteilen — mit dem Zustrom großer Volksmassen besonders aus den näher liegenden Bezirken zu rechnen. Man nimmt daher an, daß sicher etwa 20 000 Menschen sich in Krakau einfinden werden, um den Beschlüssen des Kongresses Nachdruck zu verleihen.

Für den 17. d. M. sind alle parlamentarischen Klubs der Zentrolinken zu einer Beratung zwecks endgültiger Festlegung der Einzelheiten der Kongressorganisation einzuberufen worden. Es ist möglich, daß noch vor dem Kongress ein Aufruf der Zentrolinken an die Volksgemeinschaft zum Kampf um Recht und Freiheit erscheinen wird.

Aus Stadt und Land.

Der Nachdruck sämtlicher Original-Artikel ist nur mit ausdrücklicher Angabe der Quelle gestattet. — Allen unsern Mitarbeitern wird strengste Verschwiegenheit zugesichert.

Bromberg, 13. Juni.

Was uns jetzt fehlt.

Viele sehnten wir uns nach ihnen, im rauhen, kalten Winter, während einer unfreundlichen, sturmreichen Vorfrühlingszeit und auch noch im Mai, der gar nicht so recht spenden wollte, was der Stadtmensch von ihm verlangte, — nach den warmen Tagen, nach einem wolkenlosen, azurblauen Himmel, nach frischem Grün der Bäume, Sträucher und Wiesen, nach den schneeweissen Akazienblüten, und nach ihrem berauschen Duft und nach all den Herrlichkeiten, die der Sommertag uns nur zu bieten vermag.

Und nun? — Es ist erreicht! Das Wetter hält sich, sagt man, und wir können uns Ausflüge vornehmen, wir können wandern, hinzu ziehen in die frohe, freie Natur. Wer trotzdem — wo man hört, wird gesammelt. In den Büros, in den Werkstätten tönen die Menschen über die „untrügliche Hitze“, und hier und da murmelt man „O kalten Winters Herrlichkeit, wohin bist du entschwunden“.

Wenn ja auch die Gefühle, die das steigende oder fallende Thermometer auslöst, individueller Art sind, so kann man doch — mit einiger Wahrscheinlichkeit, den Beifall der Mehrheit auf seiner Seite zu haben — von „ein wenig zu viel“ sprechen. 30 Grad Celsius im Schatten, — ja, wenn wir noch in den seligen Jahren steckten, wo es Hitzeerien gab! Aber so besteht die Gefahr einer Auflösung nicht nur der Gedanken in ein schwach und energielos dahinveiterndes Etwas, sondern auch des Körpers in eine Masse, die nur zu einem fähig ist: einem tiefen Seufzer über die Hitze.

Trotzdem — manchmal ist es doch schön, und ist wohl auch gesund, wenn die Sonnenwärme intensiv auf den Körper einwirkt, nur verlangt dieser dafür einen Ausgleich, wie sie ein herrliches, kühles Bad bietet. Wir Bromberger sind in dem Mangel dieses Ausgleichs trotz unserer durch die Stadt fließenden, lieben Bräue besonders zu beklagen. Wir haben so viel schönes, kühles Wasser. Wenn man nur ein paar Schritte hinausgeht, überall platschert und fließt es. Nur — Bademöglichkeit haben wir nicht. Wie oft haben wir schon daran erinnert, aber die zuständigen Stellen sträuben sich gegen jede Änderung des Status quo, als wären sie ausgesprochen wasserscheu. Ein Frei- oder Schwimmbad dürfen wir uns nur an Feiertagen leisten, wenn wir hinausfahren nach Brahemünde, oder an den Jezuitensee. Dabei sieht man sich dann noch — wenn man nicht wie ein eingepackter Hering an den freigegebenen Stellen liegen will, der Gefahr aus, ein Strafmandat wegen Badens an unerlaubten Stellen zu erhalten. Wie gesund wäre es für unsere Jugend, die sich die immerhin mit Unterkosten verbündeten Ausflüge in unsere „Badeorte“ nicht leisten kann, und wie dankbar wäre sie dann den Stadtvätern für die Errichtung eines einfachen, billigen Bretterbaues, einer Badeanstalt an geeigneter Stelle an den Ufern der Bräue.

Nun, wir wollen die Hoffnung nicht verlieren. In diesem Jahre wird zunächst einmal die Bräue bis Orlawitz schiffbar gemacht, werden die Schleusenanlagen gründlich instandgesetzt und das Wasserkraftwerk an der Danziger Brücke wieder hergerichtet. Vielleicht erfüllen unsere Stadtväter nun auch bald den schlichtesten Wunsch der Bürgerschaft und überraschen die Stadt mit einer Badeanstalt.

§ Regeln für die Badezeit. Mit dem Ende des Monats Juni tritt die Badezeit auf ihre Höhe, und bei hoher Temperatur ist es für jeden gesunden Menschen auch Bedürfnis, im kühlen Wasser den ermatteten Körper zu erfrischen. Dabei hat der Schwimmer den Vorrang, daß er ohne Gefahr, falls er nicht etwa an Krampfadern oder an einem Herzfehler leidet, sich dem Wasser anvertrauen kann, während der Rückschwimmer auf die in der Regel abgesteckte Wasserfläche der Badeplätze angewiesen ist. Viele halten aber den abgesteckten Raum für zu eng für Erfrischung und glauben guten Mutes „ein bisschen“ weiter ins Wasser gehen zu können. Wie verhängnisvoll dies werden kann, zeigen die sehr vielen Unglücksfälle, die alljährlich hier und dort zu verzeichnen sind. Die Zahl derer aber, die sich durch Unvorsichtigkeit beim Baden Krankheiten zuziehen, indem sie zu exzessiv ins Wasser gehen oder zu lange darin verweilen, ist ohne Zweifel noch viel erheblicher, und es wäre wirklich zweckmäßig, wenn auf allen Badeplätzen auf einer Tafel folgende warnende Worte angebracht würden: Das Herz sei ruhig, warm die Haut, — Wer badend sich frischem Wasser vertraut! — Die bei vollem Magen baden,

wagen sich in großen Schaden! — Im Kaltbad nur 15 Minuten gebüsst — Und sofort die fröstelnde Haut gerieben! — Renn' schweißtriefend nicht zum Baden, — Lebenslang lannst du dir schaden!

§ Scharfschießen veranstaltet das 16. Ulanenregiment am 17. und 24. Juni auf dem Schießplatz bei Jagdschütz. Die Zugangswege werden durch Militärposten gesperrt.

§ Dampferverkehr brauhaupts gewählt. Das Flussbett der Bräue oberhalb Brombergs war bis jetzt noch nicht schiffbar. Obwohl genügend breit und tief, lagen auf seinem Grunde oft Steine von beträchtlichen Ausmaßen, die einen Schiffsvorlehr unmöglich machten. Selbst die Flößer, die das Holz aus den staatlichen Forstrevieren bei Tuchel die Bräue abwärts flößten, fanden nicht selten in diesen Steinblöcken unangenehme Hindernisse dadurch, daß ihre Flöße an ihnen zerstochen oder aufgehalten wurden. Auch Boote ließen Gefahr, auf solche Steinblöcke aufzufahren und zu bersten. Die Wasserbautechnik hat nun das Flussbett von den Steinblöcken — es sind ans der Eiszeit stammende Findlinge — bis Orlawitz hin reinigen lassen. Dadurch ist sogar ein Dampfschiffverkehr überhalb Brombergs möglich. Es ist leicht zu ermessen, daß somit Jagdschütz und Orlawitz, die ja an der oberen Bräue liegen, bedeutend als Ausflugsorte gewinnen werden, zumal ein Verkehr mit Dampfern Stromauswärts geplant ist.

§ Durch elektrischen Strom getötet wurde am 11. d. M. der 42jährige Elektromonteur Wojciech Gwizdala, Senatorka 72. Als er mit der Anlage einer elektrischen Leitung in Schwedenhöhe beschäftigt war, bekam er einen elektrischen Schlag, der sofort tödlich wirkte. Die herbeigeeilte Feuerwehr sowie die Rettungsbereitschaft konnten nur noch die Leiche vom Draht freimachen. G. hinterläßt Frau und fünf unmiindige Kinder.

§ Vom Auto überfahren wurde auf der Berlinerstraße (Sw. Trójcy) der dortwohnende Radfahrer Albert Buchholz. Er kam ohne erhebliche Körperverletzungen davon, sein Rad dagegen wurde arg beschädigt. Das Personenauto trug die Nummer 2, 3. 11100.

§ Die Feuerwehr wurde gestern in den Mittagstunden zu einem Brande in der Ninkauerstraße (Pomorska) 47 alarmiert. Da das Feuer aber noch in seinem ersten Entstehen war, konnte es sofort gelöscht werden.

§ Betrüger als Reisender. In der Wojewodschaft grasiert ein Betrüger, der sich als Franz Przelewski ausgibt. Er behauptet, Reisender der Bromberger Firma Jawadzki (Stempelfabrik) zu sein und übernimmt Bestellungen, wobei er sich verschiedene Geldbeträge gleich bar auszahlen lässt. Er erscheint um so glaubhafter, als er gedruckte Prospekte und Blankoformulare der Firma bei sich führt. Vor dem Gauner wird gewarnt!

§ Einbrüche und Diebstähle. Am 7. d. M. brachen unbekannte Täter in die Wohnung des Rudolf Botki, Breitestraße (Rupienica) 7 ein, wo sie 170 Złoty Bargeld entwendeten. — Der Eisenstochauerstr. 2 wohnenden Antoni Makowski stahl der eigene Sohn Konrad Wäsche im Werte von 100 Złoty. — Einem Leon Wierzbowski, Kronerstraße (Koronowska) 20, wurde am 10. 6. ein Fahrrad gestohlen, das er vor der Bank Polniki stehen gelassen hatte. — Durch Taschendiebstahl büßte in der Straßenbahn der Prinzenbahn (Lubelska) 33 wohnhabende Adam Bajdzinski eine Brieftasche ein, die 260 Złoty enthielt. — Dem Förster Rogoliński wurden am 10. d. M. 10 Hühner im Werte von 60 Złoty in der Försterei Glinke gestohlen. — In der Nacht zum 11. 6. brachen unbekannte Täter in einen Schuppen des Alleestraße (Sztorma) 29 wohnenden Tadeusz Paraskiewicz ein, wo sie ein Pferd aus dem Stall führten und Wagenpläne entwendeten.

§ Festgenommen wurden nach dem letzten Polizeibericht eine Person wegen Trunkenheit und ein Dieb.

Vereine, Veranstaltungen ic.

Bienenwirtschaftlicher Verein. Sitzung 15. 6. in Ostromęcko. Abfahrt um 18.45 Uhr.

* * *

§ Grone (Korowowo), 12. Juni. Auf dem heutigen Wochenmarkt wurden folgende Preise gezahlt: Butter 1,00—1,80, Eier 1,70—1,80 pro Mandel, Quark 0,50, junge Tauben 1,60—1,80 pro Paar, junge Hühnchen 0,75—2,00 pro Stück, alte Hühnchen 4,00—5,00. Auf dem Gemüsemarsch zahlte man für Spargel 0,70—1,30, Rhabarber 0,20, Bundchen Zwiebeln 0,10, Bundchen Mohrrüben 0,20, Bundchen Kohlrabi 0,20. Kartoffeln kosteten 2,80—3,00 pro Zentner. Für Fische zahlte man: Hechte 1,50—2,00, Schleie 1,80—2,00, kleine Sorten 0,50—0,80. Fette Schweine handelte man mit 85—95 Złoty pro Zentner. Ferkel 85—110 Złoty pro Paar.

§ Argenau (Gnielkowo), 12. Juni. Als türzlich Frau Rittergutsbesitzer Stübner aus Wierzchowice mit ihrem Auto die Chaussee Nowy Dwór — Bydgoszcz entlang fuhr, versagte das Steuer und das Auto fuhr mit voller Kraft an einen Baum. Es überstieg sich und Frau St. erlitt erhebliche Verletzungen, so daß sie sich zur ärztlichen Behandlung in das Krankenhaus begeben mußte. — Der heutige Wochenmarkt war sehr gut besucht und von den Landleuten reichlich besichtigt. Man zahlte für das Pfund Butter 1,80—2,00, für die Mandel Eier 2,00—2,20. Für Gemüse verlangte man: alte Mohrrüben 0,15, neue 0,30 bis 0,40, rote Rüben 0,20, Rhabarber 0,20, Spinat 0,15, Spargel 1,00—1,20, Gurken 1,00—1,50, Tomaten 4,00, Stachelbeeren 0,30—0,50, Zwiebeln 0,20, Kohlrabi 0,40—0,50 pro Pfund, Blumenkohl 0,50—1,60, Salat 0,05 pro Kopf, Radieschen 0,10 pro Bundchen und Kirschen 1,50—1,80 pro Pfund. Die Gärtner hatten große Mengen von Blumen aller Sorten angefahren, welche alle zum Verkauf kamen. Kartoffeln wurden mit 1,30—1,50 pro Zentner angeboten. Auf dem Geflügelmarkt zahlte man für alte Gänse 8,00—10,00, junge 4,50—5,50, Suppenhühner 4,00—5,00, junge Hühnchen 1,80—2,50, alte Enten 5,00—6,00, junge 2,00—2,30 und Puten 12,00—14,00 pro Stück. Läuferschweine brachten 85—95 Złoty pro Stück und Absatzferkel 80—90 Złoty pro Paar. — Auf dem heutigen hier abgehaltenen Holztermin der hiesigen staatlichen Oberförsterei wurde das Holz zu folgenden Preisen verkauft: Ahorn 12—15, Knüppel 9—10, Sträucher 5—6 und Rundholz I—III. Klasse 28—32 Złoty pro Festmeter.

§ Nowy Dwór, 12. Juni. Vor dem hiesigen Gericht hatten sich dieser Tage zu verantworten: ein Josef Biłkowski sowie dessen Neffen Josef und Stefan Biłkowski, die angeklagt waren, nach Durchfeilung eines eisernen Gitters in den Speicher des Herrn Burzyński eingedrungen zu sein und aus diesem einige Sack Roggen und Erbsen gestohlen zu haben. Das Gericht fand alle drei Angeklagten für schuldig und verurteilte: Josef Biłkowski (Duke) zu 2 Jahren Zuchthaus, 10 Jahren Chorverlust und Stellung unter Po-

„MIXIN“
ist das beste u. billigste
SEIFENPULVER

Lizenzaufsicht; Josef Biłkowski (Duke) zu 1 Jahr Zuchthaus und Stefan Biłkowski zu 6 Monaten Gefängnis.

* Dwischön (Kreis Gnesen), 12. Juni. Ein Wohnhaus niedergebrannt. In der Nacht von Mittwoch zu Donnerstag voriger Woche brannte das Wohnhaus des Besitzers Wielawski niederr. Da W. nur mäßig versichert ist, leidet er großen Schaden. Dem rechtzeitigen Eintreffen der beiden Ortsfeuerwehren Dwischön sowie Segenshof ist es zu verdanken, daß das Feuer auf seinen Herd beschränkt wurde und sämtliche Möbel aus der Wohnung gerettet werden konnten, während im oberen Stock alles verbrannte. Das Feuer ist auf dem Boden in der Räucherammer durch übermäßiges Anlegen entstanden.

* Chełmce (Kreis Stolno), 12. Juni. In einer der letzten Nächte stellten einige Viehhaber vor billigen Preisen dem Landwirt Lewandowski einen Besuch ab, um sich mehrere der geliebten Bretter zu holen. Zu ihrem Leidwesen hatten sie aber wenig Glück, denn sie wurden von Herrn L. noch rechtzeitig bemerkt, so daß sie die Flucht ergriffen. Da die Diebe nun der Aufforderung des Herrn L. stehen zu bleiben, nicht nachkamen, gab dieser auf die Flüchtlinge einen Schuß ab, durch den einer von ihnen derart schwer am Arm verletzt wurde, daß er ärztliche Hilfe in Anspruch nehmen mußte. Nach Anlegung des ersten Verbandes wurde der verwundete Dieb dem Krankenhaus überwiesen.

Aus den deutschen Nachbargebieten.

* Allenstein, 10. Juni. Der Angestellte Bähring beim städtischen Elektrizitätswerk in Zinten interniert mit einem Fräulein Helene Moroz aus Zinten eine Motorradfahrt nach Heiligenbeil. Nach den Aussagen hat nun B. versucht, ein vor ihm fahrendes Auto zu überholen. Bei der Fahrt muß irgend etwas an dem Rad in Unordnung geraten sein. Plötzlich löste sich der Sozius und mit dem Sitz stürzte Fräulein M. zur Erde. Das Rad muß danach auf den Sommerweg und ins Schleudern geraten sein und fuhr gegen einen Baum. B. wurde in den Chausseegraben geschleudert. Er brach dabei das Genick.

* Schwerin a. B., 7. Juni. Der 9jährige Sohn des Eisenbahnbeamten Stawenow aus Poppe wurde von einem hiesigen Kraftwagen auf der Kunstrasse Schwerin-Meseritz erfaßt und auf der Stelle getötet. Der Knabe, der sich auf dem Heimweg von der Schule befand, wurde von einem Auto, das ihn in eine Staubwolke hüllte, überholt. Um dem Staub auszuweichen, begab sich der Junge auf die andere Straßenseite. In diesem Augenblick wurde er von dem anderen Auto überfahren. Der Führer des Wagens, Kaufmann Charonki aus Schwerin, hielt sofort und brachte das Kind zum nächsten Arzt, der aber nur noch den Tod feststellen konnte.

* Köslin, 11. Juni. Todesturz mit dem Motorrad. In der Nähe der Stadtförsterei in Bad Polzin stieß ein Polizist Wagen mit einem Motorradfahrer zusammen. Der Motorradfahrer hat aufcheinend die Kurve zu weit links passiert. Der Motorradfahrer war so hart, daß beide Fahrzeuge stark beschädigt wurden. Der Motorradfahrer, der 20jährige Kaufmann Krix Dröse aus Falkenburg, erlitt so schwere Schädelverletzungen, daß er auf der Stelle tot liegen blieb. — Am ersten Festtag um 11 Uhr vormittags wurde das Personauto des Kaufmanns Liepelt aus Stettin von einem anderen Auto überholt. Der Stettiner Wagen bog nach rechts, um die Straße freizumachen, gleich darauf wurde er aber von dem fremden Wagen gestreift und fuhr mit solcher Gewalt gegen einen Baum, daß er total zertrümmt wurde. Frau Liepelt und ihre beiden Kinder kamen mit dem Schrecken davon. Der Chefmann trug bedeutende innere Verletzungen davon und sein Zustand ist trotz vorgenommener Operation sehr ungewiß. Die Eltern der Frau Liepelt erlitten mehrere schwere Beinbrüche und Kopfverletzungen und sind aller ärztlichen Bemühungen in der Sonnabend gestorben. Die schwersten Verletzungen hat der Chauffeur davongetragen, der neben enormen Schnittwunden einen Schädelbruch erlitten hatte. Er starb bereits am Nachmittag des Unfalltages. Eine unverantwortliche Rolle bei dem Unfall hat der fremde Fahrer gespielt. Er suchte sofort das Weite und kümmerte sich nicht um die Verletzten.

* Allenstein, 11. Juni. Am 1. Pfingstfeiertag ereignete sich auf der Graner Chaussee ein schwerer Motorradunfall. Kaufmann Manfred Abraham Allenstein befand sich mit seiner Braut, Fräulein Gertrud Beroch, Tochter des Stadtbaurates i. R. Paul Beroch, Moonstraße 19, auf einem Ausflug nach Gran. Infolge eines Reifendefektes kam das Motorrad zu Sturz, wobei Fräulein Beroch so unglücklich zu Fall kam, daß sie auf der Stelle den Tod fand. Abraham erlitt leichte Verletzungen. Der Fall ist umso tragischer, als das Brautpaar zwei Tage vor der Hochzeit stand.

Wasserstandsnachrichten.

Wasserstand der Weichsel vom 13. Juni.

Krakau — 288, Jawichowitz + 0,92, Warschau + 1,00, Plock + 0,66, Thorn + 0,62, Jordan + 0,65, Culm + 0,50, Graudenz + 0,74, Kurzbrak + 0,78, Pietrel + 0,18, Dirschau — 0,08, Emlage + 2,10, Schiewenhorst + 2,34.

Chief-Redakteur: Gotthold Starke; verantwortlicher Redakteur für Politik: Johannes Kruse; für Handel und Wirtschaft: Hans Wiese; für Stadt und Land und den übrigen unpolitischen Teil: i. V. Hans Wiese; für Anzeigen und Reklame: Edmund Prangodaki, Druck und Verlag von A. Dittmann, G. m. b. H., sämtlich in Bromberg.

Die heutige Nummer umfaßt 10 Seiten einschließlich „Der Hausfreund“ Nr. 135

Am 10. d. Mts. entschließt plötzlich und unerwartet in Berlin meine heiligeliebte, herzensgute Tochter, meine innigst geliebte teure Schwester, Nichte und Cousine

Gertrud Freimann.

In tiefem Schmerz
Frau Rosa Freimann geb. Laudon
Margarete Freimann.

Bromberg, den 13. Juni 1930.
Die Beisetzung hat in Berlin stattgefunden.
Beileidsbesuch dankend verboten. 6874

Auf ihrer Urlaubsreise verstarb plötzlich am 10. Juni 1930 in Berlin unsere langjährige Kassenbevollmächtigte,

Fräulein

Gertrud Freimann.

Wir verlieren in ihr eine treue und zuverlässige Mitarbeiterin, die sich stets unserer besonderen Wertschätzung erfreute. Weit über das Grab hinaus werden wir ihr ein ehrendes Andenken bewahren.

Bydgoszcz, den 12. 6. 30.

Die Direktion
der
Deutschen Volksbank Sp. z o. o. 6875

Am 10. Juni 1930 starb in Berlin, wo sie ihren Urlaub verlebte, unsere liebe Mitarbeiterin,

Fräulein

Gertrud Freimann

Sie war uns immer eine liebe Kollegin, deren freundliches Wesen im dienstlichen Verkehr von uns hoch geschätzt wurde. Wir werden sie stets in lieber Erinnerung behalten.

Die Beamtenschaft
der Deutschen Volksbank Sp. z o. o.
Bydgoszcz. 6876

Am 11. Juni, nachmittags um 1/2 Uhr, starb unser innigeliebtes Söhnchen, unser liebes Brüderchen

Hans-Heinrich Zittlau

im Alter von 1 Jahr 11 Monaten 10 Tagen.

Im tiefsten Schmerz

Paul Zittlau und Frau Christa
geb. Bisanz.

Ilse und Ursula als Schwestern.

Pechowo, den 11. Juni 1930.

Beerdigung Sonnabend, den 14. Juni, nachmittags

5 Uhr, vom Trauerhaus aus. 2974

Heute nach 11/2 Uhr entschließt plötzlich sanft und still im Herrn, meine liebe Frau, unsere herzensgute Mutter und Großmutter, die Altfräulein

Frau Maria Finger

geb. 1855
im Alter von 84 Jahren, 4 Monaten.

Dies zeigt im Namen aller Hinterbliebenen an

Der trauernde Gatte

Joh. Finger

nebst Kindern u. 34 Enkelkindern.

Solec Rujawski, den 12. Juni 1930.

Die Beerdigung findet am Sonntag, dem 15. Juni d.

J., um 5 Uhr nachm., vom Trauerhaus aus statt. 6886

Diverse Fahrten
i. Personenauto wird,
billig ausgeführt. 2972
Rakielista 4. Tel. 1941.

Kyffhäuser-
Technikum
Frankenhausen
Ingeneur- u. Werkmeister-
Abt. f. Masch. u. Automobil-
bau, Schwach- u. Starkstrom-
technik / Aelt. Sonderabt.
für Landmaschinen und
Flugtechnik

Hebamme
erteilt Rat und nimmt
Bestellungen entgegen.
Danef, Sniadecka 31.
2 Minut. vom Bahnhof.
Ert. polnisch. Unterricht
Pl. Piastowski 4, III. 1532

Jagdhund
wird von einem weib-
gerecht. Jäg. abgeführt
u. in Bleie genommen.
Gef. Offert. unt. B. 2736
a. d. Geist. d. Zeitg. erb.

Gommeraufenthalt
in waldreicher Gegend
von jof. gejucht. Angeb.
unt. C. 2987a.d. G. d. Jtg.

In den Hauptrollen: Jean Angelo
Lil Dagover Gaston Modot Bernhard Goetzke Mary Glory

Der gewaltige Länge des Programms
wegen Beginn pünktlich 7 Uhr.
Dieser Film ist künstlerisch wertvoll und
daher vom Ministerium für Jugendliche
erlaubt. Deutsche Beschreibung.

Kino
Kristal
6885 Beginn:
pünktlich 7 u. 9.

Heute Freitag Premiere! Auf allgemeinen
Wunsch das gewaltige Filmkunstwerk d. Saison 1929/30,
welches überall wochenlang ausverkaufte Häuser
brachte, der größte Abenteuer-Film aller Zeiten nach
dem unsterblichen Roman von Alexander Dumas

Der Graf von Monte Christo
Erster u. zweiter Teil - Ganzes ein Programm

hallo! Die Kinder- Woche!

vom 16. bis 20. d. Mts.

veranstaltet von

Be De Te
BYDGOSKI DOM TOWAROWY

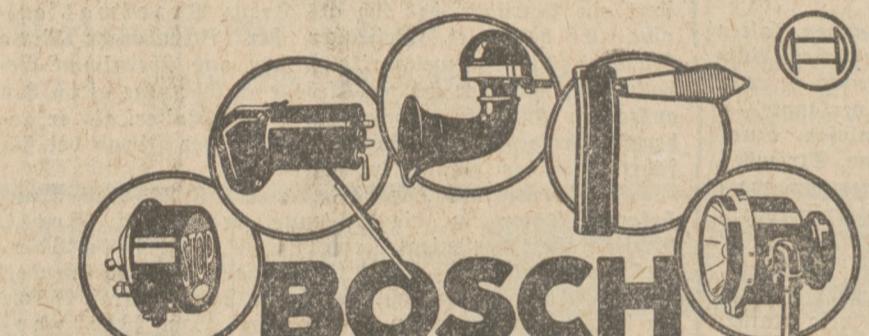
Telefon 354 u. 17

Bydgoszcz

Gdańska 10-12

In unserer Konditorei im II. Stock für Kinder speziell ermäßigte Preise: Eine Tasse Schokolade mit Sahne 20 Groschen, eine Tasse Kaffee mit Kuchen 20 Groschen, eine Tasse Milch 10 Groschen, ein Paar Würstchen mit Semmel 20 Groschen, zwei französische Kuchchen 20 Groschen, 5 gute Teekuchen 20 Groschen, 2 Makronen 20 Groschen, 1 Dessertkuchen 20 Groschen.

ACHTUNG! Kino, Schaukeln etc. 6852



DER NAME
der seit Jahrzehnten in der ganzen Welt bei allen Kraftfahrern guten Klang hat. —

DIE MARKE
die alle die hochwertigen Erzeugnisse der Robert Bosch A.-G. in Stuttgart führen. —

DER INBEGRIFF
der tadellosen elektrischen Grundausstattung von Motorrad und Auto, Lastwagen und Flugzeug. —

DIE GEWÄHR
für höhere Sicherheit, Wirtschaftlichkeit und Bequemlichkeit im Kraftfahrwesen. —

DAS ZUBEHÖR
in tadeloser Ausführung und kräftiger Bauart, das nie versagt und unbedingt zuverlässig ist. —

BOSCH-Sucher — BOSCH-Winker — BOSCH-Hörner — BOSCH-Wischer

ROBERT BOSCH A.-G. Stuttgart.

Bosch-Dienst
Centrala Magnetow
Inh. Paweł Schendel
Poznań
ulica Skłodowska 12
Tel. 1570.

Generalvertretung
Alfred Bauch
Danzig
Tel. 24806/26020
Telegramm-Adresse:
„Autozubehör“.

Bosch-Dienst
„Magneto“
Inh. Fr. Graczkowski
Bydgoszcz
ulica Król. Jadwigi 18
Tel. 1825. 6538

Kursy Samochodowe
Neuzeitige
Auto-
Fahrsschule
für Berufs- u. Sport-
Fahrer.
Konkurrenzpreise.
Bydg., Pomorska 48.
Telephon 20-74. 7565

Um Donnerstag, 19. Juni, nachm. 1/2 Uhr
folgt das

Jahresfest
der Evang. Frauenhilfe Wyrzysk
in gewohnter Weise in den Eichbergen bei
Wyrzysk stattfinden, wogegen herzlich einladen
Der Vorstand
Pf. Herrmann Elisabeth v. Witkiewicz.

Lampen
J. Kreski
Bydgoszcz
Gdańska 7



Mittwoch, reichlich
u. gut, 1,10 zł. Abonn.
billiger, „Pomeranze“,
Pomorska 47. 2680



Deutsche Bühne
Bydgoszcz 2, 1.
Sonntag, 15. Juni 1930.
abends 8 Uhr:
Zu ermäßigten Preisen

Racheln
weiß u. farbig
zu billigsten
Preisen
Transportable
Rachelösen

Eiserne
Rochherde
in großer Auswahl
ständig auf Lager.
D. Schöpper,
Bydgoszcz, ul. 3dunn 5.
Telephon 2003. 6623

Wir empfehlen uns
zur Anfertigung von
Speisen- und
Weinkarten
in geschmackvollen
Ausführungen zu
mäßigen Preisen.

A. DITTMANN
G. m. b. H.
Bromberg.
300
Auftritts
einmalige Aufführung
Giges
und sein Ring
Eine Tragödie in 5 Ak.
von Friedrich Hebbel.
Eintrittskarten für
Abonnement. Sonnabend
u. Montag, freier Ver-
tauf Dienstag. John's
Buchhandlung, am Tage der Aufführung von 11-1 und ab
7 Uhr an der Theaterkasse. Mittwoch, 18. Juni 1930
abends 8 Uhr

Ehrenabend
für
Herrn Dr. Hans Zieg
anlässlich seines

300
Auftritts
einmalige Aufführung
Giges
und sein Ring
Eine Tragödie in 5 Ak.
von Friedrich Hebbel.
Eintrittskarten für
Abonnement. Sonnabend
u. Montag, freier Ver-
tauf Dienstag. John's
Buchhandlung, am Tage der Aufführung von 11-1 und ab
7 Uhr an der Theaterkasse. Die Zeitung.

In den Hauptrollen: Jean Angelo
Lil Dagover Gaston Modot Bernhard Goetzke Mary Glory